

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

«El Adelantado de Segovia, S. L.»
Director: Angel Vilches González

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

Muertes 10 de julio de 1973
Año LXXIII.—Número 22.250

DIRECCION, REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN AGUSTIN, 7. — APARTADO DE CORREOS NUMERO 11. — TELEFONOS: DIRECCION, 41-46-98. REDACCION, 41-46-97. ADMINISTRACION E IMPRENTA, 41-46-96
Depósito Legal SG. 7-1958 Precio del ejemplar 6 pesetas

LOS PRINCEPES DE ESPAÑA, EN SU PRIMERA VISITA OFICIAL A GUIPUZCOA

Asistirán a un homenaje de la provincia a la Marina y a los actos del 450 aniversario de Juan Sebastián Elcano

La población tributó a Sus Altezas una entusiasta acogida

San Sebastián, 10.—Momentos después de las seis y media de la tarde de ayer, tomó tierra en el aeropuerto de Fuenterrabía el reactor «Mystère», de la Subsecretaría de Aviación Civil, en el que viajaban los Príncipes de España en su primera visita oficial a Guipúzcoa. Al descender del avión los Príncipes fueron recibidos por el ministro de Marina, almirante Pita da Veiga; capitán general de la VI región Militar, capitán general de la Zona Marítima del Cantábrico y otras personalidades, entre las que se encontraban los alcaldes de Irún y Fuenterrabía.

Numeroso público se encontraba asimismo, estacionado, en las inmediaciones del aeropuerto, que tributaron a los Príncipes una cariñosa acogida. Asimismo, en el trayecto desde Fuenterrabía a San Sebastián, que los Príncipes recorrieron en automóvil, fueron numerosísimos los donostiarres que aplaudieron el paso de don Juan Carlos y doña Sofía.

EN EL AYUNTAMIENTO

Al llegar ante el Ayuntamiento de San Sebastián, delante del cual se encontraban varios miles de personas, los Príncipes fueron recibidos y cumplimenta-

dos por las autoridades militares, en compañía de las cuales el Príncipe don Juan Carlos pasó revista a una compañía del regimiento de Montaña 62 y a otra de guardiamarinas del buque-escuela «Juan Sebastián Elcano» y del destructor «Oquendo». A continuación, tras saludar a las autoridades provinciales y locales, a los alcaldes de los 81 municipios donostiarres y a otras representaciones de la provincia, los Príncipes subieron al balcón principal de la Casa Consistorial, donde fueron aclamados por el público congregado en sus inmediaciones. Ya en el balcón, el alcalde de

San Sebastián, don Felipe Ugarte, pronunció unas palabras de bienvenida, expresando el honor que para toda la región suponía recibir a los Príncipes por vez primera.

PALABRAS DEL PRINCIPE DE ESPAÑA

Don Juan Carlos, por su parte, respondió a la salutación del alcalde de San Sebastián con estas palabras:

«Venimos a San Sebastián con una enorme ilusión. Aquí pasé cuatro años de mi formación y hace tiempo que deseaba volver con la Princesa para enseñarle estas tierras tan entrañables para mi familia y de las que conservo un recuerdo maravilloso. Ese día tan esperado es hoy y estamos con vosotros. Donostiarres, para continuar antiguas amistades y ver no sólo las nuevas realizaciones y los avances logrados, sino también y muy especialmente vuestros proyectos y vuestros problemas, pues habéis de tener siempre presente que vuestros afanes son los nuestros y que nos sentimos muy unidos a esta provincia de Guipúzcoa, que ha sido ejemplo de entusiasmo y honradez.»

SALVE EN LA BASILICA DE SANTA MARIA

Desde el Ayuntamiento, los Príncipes y sus acompañantes se trasladaron a la Basílica de Santa María para rezar una salve ante la imagen de la Virgen, tras de lo cual se retiraron a su residencia durante su estancia en San Sebastián, en «Villa Cumbre», residencia también del Jefe del Estado cuando visita la capital.

LOS ACTOS PARA HOY

Los Príncipes de España asistirán hoy al homenaje de Guipúzcoa a la Marina española, con un acto en el que la Princesa doña Sofía será la madrina de la entrega de una bandera por la Diputación guipuzcoana al buque-escuela «Juan Sebastián Elcano», que tendrá lugar en el Paseo Nuevo de la ciudad, junto al monumento del ilustre marino que dio por primera vez la vuelta al mundo. Por la tarde acudirán a Guetaria, donde asistirán al homenaje de la Marina a Juan Sebastián Elcano, en su pueblo natal, con motivo del 450 aniversario de este navegante. Posteriormente la Diputación Provincial les ofrecerá una cena.—Europa Press.

Ante las pruebas atómicas

FUERZAS FRANCESAS HAN EVACUADO EL ATOLON DE MURUROA

Un buque y un avión militar franceses siguen a la fragata neozelandesa «Otago» que no quiere abandonar la zona

Papeete (Tahití), 10.—Las fuerzas militares francesas han evacuado el atolón de Mururoa sede de las pruebas nucleares francesas, al parecer, con el fin de preparar el comienzo de las nuevas explosiones atómicas, tal y como han informado los periódicos locales.

POSIBLE ENFRENTAMIENTO A LA FRAGATA «OTAGO»

Wellington, 9.—Un barco de guerra francés y un avión militar seguían hoy a la fragata neozelandesa «Otago» cuando ésta se encontraba a unas diez millas de la zona elegida por Francia para llevar a cabo sus pruebas nucleares, informó un portavoz de la Marina.

El ministro de Defensa de Nueva Zelanda, Arthur Faulkner, manifestó que «Otago» procuraría evitar cualquier colisión con los barcos de guerra franceses.

Por su parte el primer ministro neozelandés, Norman Kirk, señaló que la decisión francesa de disponer de una zona de 60 millas alrededor del atolón de Mururoa no se apoyaba en ninguna base legal. «Se trataba de aguas internacionales y cualquier barco tiene el derecho de navegar por allí», declaró Kirk.—Efe-Upi.

Precios máximos de venta del azúcar

Madrid, 10.—Los precios máximos de venta al público de las distintas clases de azúcar serán los siguientes, en virtud de una circular de la Comisaría General de Abastecimientos y Transportes, Ministerio de Comercio, que aparece hoy en el «B. O. E.».

Terciada, 18,30 pesetas kilogramo; blanquilla, a granel, 18,50; blanquilla, envasada en bolsas de medio, uno o dos kilogramos, 20; blanquilla, en bolsitas de 10 a 15 gramos, 25; pilé, 18,70; granulado especial, 18,70; cortadillo, a granel, 21,50 y azúcar glass, 24,70.

Los precios indicados son para peso neto y en ellos están incluidos todos los impuestos y márgenes comerciales de mayorista y detallista. Los establecimientos detallistas están obligados a despachar azúcar

blanquilla a granel si los clientes la demandan y, en el supuesto de que carezcan de ella, deberán entregarla envasada, al precio establecido para granel.

Las bolsas que se utilicen para el envasado de azúcar blanquilla deberán ser cerradas mecánicamente y figurará en las mismas, impreso, el nombre de la industria envasadora, peso neto y el precio de venta al público.—Cifra.

SIN NOVEDAD EN LOS SANFERMINES

Sólo dos lesionados leves en el encierro de esta mañana

Pamplona, 10.—Temperatura deliciosa en esta mañana del cuarto encierro de los sanfermines. Animación grande en la ciudad con alegría y bullicio, como si no hubieran pasado las horas y los días desde que el cohete de las doce del mediodía del 6 de julio anunciara el que Pamplona estallaba en fiestas.

Únicamente fueron asistidos en el hospital militar dos muchachos que se habían lesionado levemente al caer estrepitosamente contra el pavimento. Por su propio pie salieron del citado establecimiento asistencial.

Luego se soltaron varias vaquillas emboladas para diversión de los aficionados, muy bravos por cierto, que produjeron gran número de cogidas.

En la enfermería de la plaza fueron asistidos de contusiones y erosiones de carácter leve sufridas al ser derribados por las reses catorce muchachos.—Cifra.

Esta mañana Sus Altezas Reales entregaron una bandera al «Juan Sebastián Elcano»

San Sebastián, 10.—Los Príncipes de España don Juan Carlos y doña Sofía han presidido a mediodía de hoy el acto de entrega de una bandera al buque escuela «Juan Sebastián Elcano», bandera que la Diputación Provincial de Guipúzcoa ofrece a la Marina española.

Sus Altezas Reales llegaron al Paseo Nuevo, situado fuera de la bahía de La Concha, ante el monumento a Juan Sebastián Elcano, a las doce menos cuarto. Fueron recibidos por el ministro de Marina, almirante Gabriel Pita da Veiga, en compañía del cual el Príncipe revistó a una sección de guardiamarinas, otra de marinera, una compañía de cazadores de montaña y otra sección de marinera del destructor «Oquendo».

La bandera fue bendecida mientras era sostenida por la Princesa y el comandante del buque-escuela, que, seguidamente, la entregó al guardiamarina abanderado.

Al abandonar el Paseo Nuevo, Sus Altezas Reales fueron calorosamente despedidos por los aplausos y vítores de la multitud allí congregada.—Cifra.

Superada la disidencia entre los antiguos miembros del Frente de Juventudes

Al reintegrarse Asturias y Madrid en la Agrupación Nacional

Los antiguos miembros del Frente de Juventudes celebraron la junta nacional ordinaria bianual. Las agrupaciones de Asturias y Madrid, separadas de la Nacional por desacuerdo con la elección de presidente, señor Cantarero, en la pasada junta nacional, comparecieron, aceptando la invitación que les había sido cursada por la Comisión Permanente, y luego de reiterar nuevamente sus argumentos ante el pleno expresaron su voluntad de reintegración en aras del mantenimiento de la unidad.

ANÁLISIS DEL NUEVO GOBIERNO

El señor Cantarero del Castillo fue reelegido por aclamación presidente de la Agrupación Nacional e hizo un análisis de la composición del nuevo Gobierno.—(De «YA»).

Técnicos de «Ford», en Valencia

Gestionan posibilidades de suministro a la factoría a montar en Almusafes

Valencia, 10.—Se encuentran en Valencia nueve técnicos de la «Ford», que han iniciado gestiones con distintas industrias valencianas para conocer las posibilidades de suministro de las mismas a la factoría que dicha empresa va a instalar en Almusafes.

Al parecer y según el citado diario, entre las empresas con las que se van a iniciar contactos figuran la «Cointra», como posible suministrador de materia de metalmecánica; la «Flex», de tapizados y asientos, y la «Samoés», de la rama de inyectados de plástico.

Los técnicos de la «Ford» iniciaron contacto asimismo con las autoridades de la junta del puerto, con vistas a conocer las posibilidades de reservar una área de embarque de coches destinados a la exportación o para la recepción de componentes desde el extranjero.—Cifra.

OCAÑA, AS DEL «TOUR»

Un momento de la etapa de ayer del Tour de Francia. En primer plano aparecen Ocaña y Fuente, seguidos de Thevenet y Galdos. Más tarde estos últimos no podrían aguantar el ritmo impuesto por los dos primeros. Al final Ocaña se imponía en la etapa, sentenciando a su favor casi definitivamente la actual edición de la gran ronda francesa.



PROXIMAS PRUEBAS DEL «CONCORDE» EN ESPAÑA



El avión «Concorde 002», a su llegada a la base madrileña de Torrejón de Ardoz, con el objeto de realizar diversas pruebas en España, para llevar a cabo estudios de temperaturas y altitud, entre otros.

U. S. A. Y U. R. S. S. PREPARAN SU CITA ESPACIAL

Houston (Estados Unidos), 9.—Treinta especialistas soviéticos en asuntos espaciales llegaron el lunes a Houston para preparar la cita espacial en el Cosmos entre soviéticos y norteamericanos, prevista para dentro de dos años.

El grupo soviético está formado por veinte científicos y diez cosmonautas, dos de los cuales tomarán parte en la cita espacial con los tres colegas norteamericanos.

Los cosmonautas soviéticos elegidos por la misión conjunta son Valery Kubasov y Alexei Leonov, el primer hombre que dio un paseo fuera de la astronave.

El objetivo de la cita espacial será el de probar un sistema para un eventual rescate en el espacio mediante la colaboración de los dos países.—Efe.

CRONICA DE LA CIUDAD

PARA EL BIEN DE TODOS

Como ayer les informábamos, el Consejo Económico-Social Sindical de la Sierra de Segovia, dio por terminadas sus actividades. Durante tres meses de duro trabajo han estado elaborando las líneas maestras sobre las que se tendrá que construir el futuro de la provincia. Así pues, las conclusiones de las diversas ponencias seguirán siendo noticia durante mucho tiempo porque son temas que interesan e importan a todos los segovianos. Nuestras felicitaciones a los que se han esforzado para que los deseos de nuestras gentes se conviertan en realidad.

Muchos han sido los aciertos de este Consejo. El primero de ellos su misma convocatoria, pues se hacía sentir la necesidad de conocer los problemas con los que nos enfrentamos en todos los sectores. Las previsiones que han sido elaboradas por el Consejo despejan las incógnitas e incertidumbres sobre nuestro futuro. Ahora sabemos hacia dónde debemos dirigir nuestros esfuerzos.

El segundo acierto ha sido la preocupación constante para que la agricultura, la ganadería, la industria y los servicios no se desequilibren, sino que la nueva etapa de crecimiento que se avecina sea armónica, de modo que en la medida de lo posible afecte a todos los segovianos.

Otro acierto ha sido el procurar que de ahora en adelante la mayor parte de la industrialización de nuestras materias primas se realice dentro de la misma Segovia; de este modo, los beneficios que antes iban a parar a otras provincias ahora se quedarán aquí.

Todos los temas tratados por el Consejo han sido pensados en el bien de la provincia; esperemos, para el bien de todos, que pronto se conviertan en realidad.



Información Local

Se celebra hoy la fiesta de los transportistas

Con este motivo han tenido lugar diversos actos en Segovia y en Cantalejo

Hoy, día de San Cristóbal, han tenido lugar los actos principales que con motivo de esta conmemoración ha programado el Sindicato Provincial de Transportes y Comunicaciones.

Esta mañana, a las ocho, se interpretaron dianas por las calles de la ciudad, con disparos de cohetes anunciadores de la festividad que se iba a celebrar. A las diez y media hubo una misa solemne en la iglesia parroquial de San Millán, oficiada por don Bernardino Arribas, quien también pronunció la homilía. Una vez terminada ésta, tuvo lugar el desfile

que se sirvió gratuitamente la típica limonada.

Esta mañana, a las ocho, ha habido dianas y a las once ha tenido lugar la tradicional romería, con misa de campaña, a la ermita de Nuestra Señora del Pinar. Ha sido un espectáculo realmente curioso presenciar, como lo han hecho cientos de personas, el ordenado desfile de los vehículos participantes en la ceremonia.

Para esta tarde está anunciado un festival taurino, en el que se lidiarán tres becerras por otras tantas cuadrillas de automovilistas, y por la noche habrá una nueva verbena.

que se sirvió gratuitamente la típica limonada.

Esta mañana, a las ocho, ha habido dianas y a las once ha tenido lugar la tradicional romería, con misa de campaña, a la ermita de Nuestra Señora del Pinar. Ha sido un espectáculo realmente curioso presenciar, como lo han hecho cientos de personas, el ordenado desfile de los vehículos participantes en la ceremonia.

Para esta tarde está anunciado un festival taurino, en el que se lidiarán tres becerras por otras tantas cuadrillas de automovilistas, y por la noche habrá una nueva verbena.

El día 14, entrega de despachos en la Academia de Artillería

Para el próximo sábado, día 14, ha sido fijada la fecha en que se celebrará el acto de entrega de despachos, en la Academia de Artillería, a los tenientes de la 28 promoción de la Academia General Militar y 261 de dicha Academia.

Con este motivo tendrán lugar, diversos actos en el mencionado centro militar, de los que oportunamente informaremos.

El día 12, a las once de la noche, en los jardines del alcázar, se celebrará la tradicional verbena, y el día 13, a las seis y media de la tarde, se efectuará la despedida y ofrenda simbólica a la Virgen de la Fuencisla.

El Marqués de Lozoya renuncia como colaborador de uno de los equipos del concurso para la redacción del nuevo Plan de Ordenación Urbana

Según se nos indica en fuentes próximas al Ayuntamiento de la capital, don Juan de Contreras y López de Ayala, marqués de Lozoya, ha enviado a la corporación municipal una comunicación en la que da cuenta que ha presentado su renuncia como colaborador de uno de los equipos técnicos que se han presentado al concurso para la redacción del nuevo Plan de Ordenación Urbana de Segovia.

Al parecer, la renuncia está motivada por el hecho de ser director de la Academia de Historia y Arte de San Quirce, y estimar que podría existir algún tipo de incompatibilidad con su participación en el citado concurso público.

Se reanudan los trabajos de fumigación de las alamedas y olmedas

Nota de la Alcaldía.—Para general conocimiento, se hace saber que a partir de hoy y en las primeras horas de la mañana de los tres o cuatro días inmediatos, serán reanudadas, por equipos de tierra, las operaciones de fumigación para el tratamiento de las alamedas y olmedas de la ciudad, que a principios del pasado junio inició y llevó a cabo el Servicio de Defensa contra Plagas e Inspección Etiopatológica de la Dirección General de la Producción Agraria, del Ministerio de Agricultura.

Con tal motivo, se recuerda nuevamente que la inocuidad del producto a emplear, no alcanza, como insecticida que éste es, a las abejas, por lo que se hace especial indicación por esta nota a los apicultores, a los que se señala también que los efectos de de aquél pueden considerarse desaparecidos al segundo o tercer día de la aplicación del tratamiento.

Sanciones económicas impuestas por el gobernador civil

Gobierno Civil.—De acuerdo con las facultades que me están conferidas en la legislación vigente en especial en los artículos 23 y 24 del decreto de diez de octubre de 1958, apartado f) del artículo 250 de la Ley de Régimen Local; he resuelto imponer, y he impuesto, la sanción económica de dos mil pesetas, al vecino de esta capital, don Juan Sebastián Cuéllar, domiciliado en la calle de las Nieves, número 20-1.º, quien el pasado día 26 de junio de 1973, en el Real de la Feria, promovió un fuerte escándalo adoptando una actitud insolente con los agentes de autoridad, quienes le requirieron, fin de que depusiera de su actitud con lo que infringió la moralidad, disciplina de costumbres.

Lo que se hace público para general conocimiento y ejemplaridad. Segovia, 6 de julio de 1973.—El gobernador civil, Mariano Pérez Hickman Rey.

ANUNCIOS POR PALABRAS

Ocho palabras, 16 ptas. Cada palabra más, 2,00

ALQUILERES
ALQUILO piso amplio, céntrico. Colegio Marinas (frente Sindicatos).

ALQUILO piso pequeño, céntrico, amueblado; otro en pueblo de verano. Teléfono 412297.

ALQUILO piso amueblado, habitaciones derecho cocina, temporada. Teléfono 421634.

ALQUILO chalet, agosto. Razón: Teléfono 414656.

ALQUILASE piso pequeño céntrico. Teléfono 412389.

COMPRA
COMPRO molino de río con su finca. Escribir al apartado 36 de Segovia.

COMPRO finca de 100 a 500 Ha. Escribir al apartado 36 de Segovia.

TRASPASOS
TRASPASO o alquiler autoservicio en marcha, sitio inmejorable. Teléfono 422774.

ENSEÑANZA
INGLES, francés, alemán, cualquier curso, traducción, examen, profesorado nativo bilingüe y diplomado. Euroleaguas. Ladreda, 18.

INGLES, 5.º y 6.º. General. Básica Euroleaguas.

INGLES, francés, alemán turísticos: empiezan cursos. «Al Jabalí Segoviano», Ladreda, 18.

VILLAMIL. Clases particulares, matemáticas, física, química. Telf. 415470.

CLASES particulares bachillerato, ciencias, letras, E. G. B., recuperaciones. Colegio Marinas (frente Sindicatos).

DOY clases de E. G. B. y letras. Teléfono 413035.

UNIVERSITARIO ciencias, daría clases bachiller. Llamar tardes. Teléfono 412286.

SE ofrece estudiante de ingeniería técnica, daría clases particulares. Plata, 6, 2.º

VARIOS
AUTOCARES para bodas y excursiones. Turismos sin conductor. Sierra-mar, Fernández Ladreda, 11, teléfonos 411447-411996.

AUTOCARES Martín, 20 a 60 plazas. Roble, 22, teléfonos 412909 y 413627.

VENTA y alquiler de pisos. Apimosa. Teléfono 413795.

ELECTRICIDAD Radio Ruiz. Aparatos de iluminación, electrodomésticos. Juan Bravo, 23.

TRABAJO
NECESITO doncella para Madrid, sueldo cinco mil pesetas. Llamar al 91-2121085. Madrid.

SE necesita chica fija, o hasta las 4 de la tarde. Teléfono 420462.

CAMARERO y señora para la piscina. Razón. Restaurante Lago.

SE necesita empleada de hogar fija, sólo para casa. Sueldo a convenir. Fernández Ladreda, 29, teléfono 413426.

SE necesita chica de 14 a 15 años. Puerto Navacerrada. Teléfono 2010.

SE necesita señora para dos personas, sueldo a convenir. Melitón Martín, 1, 1.º. Teléfono 415649.

SANTA TERESA
MATERIALES DE CONSTRUCCION
Teléfono 411450 y 412936

Academia "STUDIO"
CURSO DE VERANO
— 5.º, 6.º, COU
— Bachillerato elemental
— Graduado escolar
P. Salvador, 8 - Teléfono 421071

SE necesitan cocineros conociendo su profesión. Sueldo a convenir. Llamar al 6689000 de Somosierra. Preguntar por el señor Sánchez (O. C. número 1-441).

SE necesita señora o señorita para limpieza, buen sueldo. Restaurante Duque.

SE necesita aprendiz de camarero. Restaurante Duque.

SE necesitan peones, condiciones muy interesantes. Teléfono 420447.

CHICA, necesito. Buen sueldo. Teléfono 421642.

SE precisa conductor carnet primera. Sueldo a convenir. Teléfono 415495-6.

SE necesita señora para limpieza. Bar Jamay. Segovia.

SE ofrece ayudante de cocina. Informes: Teléfono 412522.

TAMBIEN durante julio, Coeco-Fuller, ofrece posibilidades para ganar dinero extra, durante sus horas libres. Infórmese hoy mismo: 422964 ó 422795.

ASISTENTA se necesita con buen sueldo. Razón: Plaza de la Rubia, 5. Gestoría.

SE necesita empleada de hogar, buen sueldo. Razón: Carnicería Aquilino, teléfono 411540.

SE necesitan peones, condiciones muy interesantes. Teléfono 420447.

NECESITAMOS tapicero competente y empapelador. Muebles Hernando, frente Estación Ferrocarril. (O. C. n.º 1405.)

VENTAS
PISO 90 m.² calefacción. Plata, 25, 3.º izquierda.

SEAT 1.500, Gordini 12 voltios, 4-F moderno, Seat 600-D. Varios. 1.500 rancheira, Avia furgón carnet de segunda. Entrada 10.000 pesetas. Teléfonos 422294 y 412933.

VENDO terrenos con fachada a carretera general La Granja, Roque Blanco. San Lorenzo.

VENDO tractor John Deere-20 con pala y dirección hidráulica, 1.700 horas de trabajo. Federico de Marcos. Roda de Eresma.

VENDO casa y dos tierras, teleros. Vda. de Pascual de Prados. Valseca. Tratar hasta sábado.

MUEBLES Hernando. Surtido variadísimo. Precios para todos. 6 plantas de exposición. Travesía Obispo Quesada, 21, frente Estación Ferrocarril.

SE vende juego de puertas de hierro. Valeriano Fernández. Ortigosa del Monte.

GANADOS
VENDEMOS pollitas de 4 a 5 meses y dos cerdos sementales. Razón: Hijos de Tomasa Martín. Teléfono 422266.

VENDO 160 ovejas. Pablo Martín. Sacramenia (Segovia).

CICLOMOTORES PUCH
Valoramos su moto al máximo. Grandes facilidades.
RUFINO FRESNEDA
San Nicolás, 2
Segovia

Electricista
Se necesita para servicio de mantenimiento, con experiencia, principalmente en automatismos.
Teléfono 421500 (Segovia)
O. C. 4-456
Peatón: no vuelva la espalda al peligro. En carretera, circule por la izquierda. Así verá de frente los coches que más cerca pasarán de usted.



Un momento de la bendición de vehículos.—(Foto Antonio) EN CANTALEJO



En la fotografía superior, las juveniles y guapas muchachitas que «mandan» en los festejos de los automovilistas cantalejanos; abajo, chicos y grandes bailando la clásica jota en la verbena de anoche.—(Foto L. Misis)

También en Cantalejo se programan anualmente diversos festejos en honor del titular del ramo del automóvil. Su organización corre a cargo del Gremio de Conductores, desde hace unos ocho años, y de ellos participa prácticamente toda la población, en medio de una alegría general.

Ayer por la tarde salió la comparsa de gigantes y cabezudos, y por la noche se procedió a la proclamación de la reina de las fiestas y sus damas de honor. Se trata de Estilita Tovar, Georgina San Atilano, Mari Calvo, Raquel San Antolín y Conchita Sanz, respectivamente. Después, en la plaza de Franco, se or-

ganizó una animada verbena, que se prolongó durante varias horas. Como nota curiosa hemos de señalar

CARTELERA DE ESPECTACULOS

SIRENAS: Hoy, 7.45 y 11: VERDE DONCELLA. Sonia Bruno, Juanjo Menéndez. Mayores 18 años. Mañana, estreno: UN MARIDO INFIEL.

Importante Empresa de productos lácteos
PRECISA
para SEGOVIA y su provincia

DISTRIBUIDOR CON RED DE VENTAS
Introducido en el mercado de alimentación (leche condensada) Interesados dirigirse por escrito, enviando curriculum vitae a:
PRODUCTOS PAIDO REPRESENTANTE GENERAL ZONA CENTRO
D. ANTONIO LOPEZ ASENSIO
Montelcón, 6. MADRID.
(Ref. Nat. 11.723)

NOTA DEL OBISPADO

Obispado de Segovia.—Quedan suspendidas las audiencias del señor vicario general del Obispado desde mañana, miércoles, día 11, hasta fin del presente mes de julio.

Seminario Diocesano

Se pone en conocimiento de los sacerdotes, maestros y padres de los alumnos que quieran ingresar en el Seminario Diocesano de Segovia, que el plazo de admisión de solicitudes de nuevo ingreso para los cursos sexto, séptimo de Enseñanza General Básica y demás cursos de bachillerato, quedará cerrado el día 15 del mes de agosto.
Hasta ese día pueden enviar las solicitudes de ingreso al rector del Seminario Diocesano de Segovia,

753 plazas de operadores de equipo de Informática del Instituto Nacional de Previsión
18 años, ambos sexos, Bachiller Elemental
Sueldo: 16.862 pesetas mes.
Programa: Máquina, Aritmética y 20 temas.
Instancias: Hasta 27 julio.
Preparación: Comienzo 2 de julio.
ACADEMIA STUDIO Plaza del Salvador, núm. 8
Teléfono 42-10-71

ECOS DE LA PROVINCIA Y MAS INFORMACION LOCAL

LA CLAUSURA DEL CONSEJO ECONOMICO-SOCIAL SINDICAL DE LA SIERRA DE SEGOVIA

Como ayer informamos, en la parte final del acto de clausura del Congreso Económico-Social Sindical de la sierra de Segovia, celebrado en Riaza...



El señor Abella Martín, en presencia del delegado sindical, imponiendo la medalla Mérito Sindical al gobernador civil

EL DELEGADO SINDICAL

Inició sus palabras el delegado sindical agradeciendo la presencia en el acto del señor Abella Martín, y diciendo luego que la medalla al mérito sindical concedida al señor Pérez-Hickman Rey venía a premiar, en síntesis, una constante labor de colaboración y estímulo de las tareas sindicales en la provincia.

Se refirió más adelante a los importantes trabajos desarrollados por los cientos de personas que han intervenido en el seno de la sociedad española...



Sobre el balcón principal del Ayuntamiento riazano se había colocado la pancarta que aparece en la fotografía

nido en la preparación del Consejo, y que son realmente una fiel radiografía de la realidad socio-económica de la comarca de la sierra. Destacó que se trata de una zona que en los últimos diez años ha perdido un tercio de su población...

reivindicaciones segovianas ante la Administración Central.

EL SEÑOR ABELLA MARTIN

Por último intervino el secretario general del Consejo Económico Sindical, quien comenzó diciendo que la medalla que había impuesto al gobernador civil tenía el gran valor de que premiaba a un hombre que se había entregado, sin regatear esfuerzos, al servicio de la provincia.



Un aspecto del salón de actos del Ayuntamiento, que resultó insuficiente para acoger al numeroso público que asistió a la clausura.—(Foto L. Misis)

Por urgencia posible, para recoger toda su temática en el Consejo Económico-Social Provincial, en el próximo año, a fin de formular los correspondientes planteamientos globalizados ante las previsiones del IV Plan de Desarrollo.

EL GOBERNADOR CIVIL

Comenzó diciendo el señor Pérez-Hickman Rey que se encontraba muy emocionado por el hecho de que en un acto como el que se celebraba, de tanta trascendencia, se le hubiera impuesto la medalla al mérito sindical. Subrayó el hecho de que esta condecoración hubiese sido pedida por el Consejo de Trabajadores, petición que inmediatamente hicieron suya tanto el Consejo de Empresarios como el Consejo Sindical Provincial.

Senaló después que la medalla no venía a premiar el final de una etapa de gestión, sino que le servía de mayor acicate en su misión de servicio a la provincia. Aludió seguidamente al destacado papel que la Organización Sindical cum-

decisión de la Administración Central. En sus últimas palabras, el señor Abella Martín se ofreció totalmente a la provincia de Segovia para cuanto de él pueda demandarse y pidió a las autoridades y a los consejeros que las metas a alcanzar no sean nunca, en lo puramente material, capaces de anular la promoción del hombre de Segovia como ser humano.

CLAUSURA

Finalmente, el gobernador civil declaró clausurado el Consejo Económico-Social Sindical de la sierra de Segovia.

CONCLUSIONES

Finalizamos hoy la publicación de las distintas conclusiones aprobadas en la clausura del Consejo, correspondiente a las ponencias que se han estudiado en el mismo.

Vivienda, sanidad y aspectos asistenciales del Desarrollo Comarcal

CONCLUSIONES

Primera.—Dotar a los ayuntamientos que carecen de insuficiente abastecimiento de agua, de una mejora en sus instalaciones con criterio de iniciación según el mayor número de vecinos, pero con una dotación de 250 litros como mínimo por habitante y día.

Segunda.—Instalar alcantarillado y evacuación de aguas residuales, en aquellos otros ayuntamientos que carecen de tan indispensable obra sanitaria, con una prelación también análoga a la señalada en la conclusión primera.

Tercera.—Que los núcleos rurales de más densidad de población dispongan de un centro sanitario asistencial, bien de sanidad nacional o ambulatorio de la Seguridad Social.

Cuarta.—Dotar preferentemente en los núcleos de expansión, o por lo menos en cabeceras de comarca, de centros sanitarios de carácter profiláctico para exámenes de salud, vacunaciones, lucha contra la mortalidad infantil y las distintas enfermedades transmisibles.

Quinta.—Proveer a los sanitarios rurales de eficaces medios de diagnóstico para la prevención de enfermedades evitables y degenerativas.

Sexta.—Facilitar a las cabeceras de comarca medios de transporte

(ambulancias) para enfermos de tratamiento urgente, agilizándose su desplazamiento a centros asistenciales de la capital, cuando sean necesarios los servicios de dichos centros de mayor nivel.

Séptima.—Estudiar la posibilidad de que en las zonas centro y sur de esta comarca de la sierra exista algún establecimiento hospitalario para atender a aquellas urgencias que imposibiliten su desplazamiento a la capital, pues solamente disponemos de un hospital en la zona norte (Riaza).

Octava.—Fomentar los cursos de educación sanitaria entre la población rural, comenzando en las escuelas (Educación General Básica).

Novena.—Teniendo en cuenta que en la zona que nos ocupa existe un censo muy numeroso de personas mayores de 60 años, procurar por los medios asistenciales adecuados, mejorar sus condiciones de vida con la asistencia geriátrica que los mayores merecen.

Décima.—Todo lo anterior, que sería el ideal desde un punto de vista estrictamente sanitario, debe ser condicionado a las actuales tendencias de agrupación de población, hoy muy diseminada, en pequeños núcleos, para evitar excesivos costos en instalaciones sanitarias y conseguir unos resultados más eficaces.

Vivienda, sanidad y aspectos asistenciales del Desarrollo Comarcal (2)

CONCLUSIONES

1. Enlazando con las peticiones de Defensa del Medio Ambiente y de Turismo debe planificarse la comarca de manera eficaz, evitando su posible degradación a resultados de una promoción desordenada de urbanizaciones o viviendas destinadas a una población ajena.

Deben tenerse en cuenta los siguientes aspectos: a) Prever la posibilidad de núcleos de viviendas para una población que no ejerce su actividad en la zona pero que establece en ella su dormitorio y su descanso.

b) Existencia de lugares de indudables posibilidades para explotarlos como segunda habitación o descanso temporal de familias no residentes en la comarca (vacaciones).

2. Como potencial humano vitalizador se ha de atender preferentemente a las necesidades de la población fija (productora y creadora de riqueza) y para ello es preciso:

a) Dotar mediante los organismos competentes de ayudas económicas a aquellos asentamientos más pobres, dirigidas a conseguir las mínimas condiciones de habitabilidad exigibles, en sus viviendas.

b) Fomentar (previa dotación de equipamiento y servicios necesarios) las concentraciones de población en las cabeceras de comarca o en aquellos puntos que los estudios pertinentes señalen como idóneos para abar-

car desde ellos las necesidades agrícolas, ganaderas o de cualquier otra fuente de riqueza que posea la zona. Esto debe hacerse a través del cooperativismo local y de promociones estatales o municipales (Ayuntamiento de El Espinar). Téngase en cuenta que los municipios de la comarca son, por lo general, ricos en suelo destinado hoy a pastos comunarios.

3. Interrelacionar los distintos núcleos de población fija y flotante (como no productora en la zona) para evitar que los centros urbanos pierdan vitalidad en determinadas épocas del año.

Como consecuencia de esta interrelación y al conseguir un mayor número de habitantes surgirían industrias destinadas a entretener el ocio, contribuyendo indirectamente a vitalizar estos núcleos.

4. Por último, hay que hacer notar que la vivienda es un servicio y como tal viene exigido en función de la dinámica de la población.

De nada sirve construir viviendas si no existe población que las ocupe y esta población hará la zona si en ella encuentra posibilidad de trabajar con unas mínimas garantías de seguridad y dignidad.

Por ello la riqueza de un núcleo urbano viene a determinar las viviendas necesarias y esa riqueza se crea con una planificación en la que entran factores ajenos y previos y que esta ponencia no puede ahora recoger y analizar.

ASPECTOS ASISTENCIALES

CONCLUSIONES

Primera.—a) Que por la Organización Sindical, Ministerio de la Vivienda u organismos del Movimiento, se recabe de los ayuntamientos el número de viviendas susceptibles de ser mejoradas, para dotarlas de las exigencias mínimas, acordes con el actual nivel de vida.

b) Que en el censo de viviendas mejorables se incluya solamente las que se considere que están destinadas a albergar familias con ciertas garantías de permanencia en la localidad.

c) Que conocido el censo anterior, el Patronato de la Vivienda, dependiente de la Jefatura Provincial del Movimiento, aumente las actuales asignaciones, por vivienda protegida.

d) Que en la mejora de viviendas rurales, el IRYDA aumente las actuales subvenciones y préstamos para los pueblos sometidos a Concentración parcelaria y Ordenación Rural.

e) Que por la Comisión provincial de Servicios Técnicos se lleve a cabo la inmediata ejecución de un plan de alcantarillado en todos aquellos pueblos de la comarca que tengan visos de continuación y permanencia; y que por los demás organismos oficiales de la provincia se promuevan y mentalice a los habi-

tantes sobre la importancia que tiene el disponer de agua corriente y servicios en su propio domicilio.

ASISTENCIA SANITARIA

a) Que el personal encuadrado en la Seguridad Social se debe procurar evitarle dentro de lo posible, los desplazamientos a centros hospitalarios y consultorios de la capital, a cuyo fin la Seguridad Social tal vez podría llevar a cabo los conciertos necesarios con los Centros Comarcales de Sanidad que tiene programados en la comarca el Ministerio de la Gobernación.

b) Que se establezcan consultorios médicos y de practicante, exclusivos para ancianos, en todos los hogares del pensionista, centros de recreo de ancianos, club de jubilados y otros similares, donde el censo de personas mayores así lo aconseje.

c) Que a efectos sanitarios, deberán desaparecer la actual discriminación entre trabajadores por cuenta propia y por cuenta ajena, en la rama agrícola.

d) Que mientras tanto, a los autónomos por cuenta propia del campo, bien en activo o ya jubilados, se les reconozca el derecho a especialidades medias, en sustitución de la actual prestación de "hospitalización" para intervenciones quirúrgicas.

establezcan la especialidad médica de geriatría.

f) Que cuando se ponga en marcha la nueva residencia de la Seguridad Social, el actual edificio de la Policlínica (18 de Julio), se destine en parte a centro gerontológico.

ASISTENCIA SOCIAL A ANCIANOS NO PENSIONISTAS

a) Que con el fin de poder hacer la correspondiente propuesta a la Administración, por la Organización indicial se recabe el actual censo de ancianos de la provincia, mayores de 65 años, que no disfruten pensión.

b) Que los trabajadores mayores de 65 años sin derecho a pensión de jubilación por la Seguridad Social, sean tenidos en cuenta por el Ministerio de la Gobernación para asignar una pensión mínima equiparable a la de la Seguridad Social, a cuyo efecto procede que rebaje a los 65 años la actual de los 75.

CLUB DEL PENSIONISTA

a) En todas aquellas poblaciones de la comarca con censo superior a 100 personas jubiladas —hombres y mujeres—, deberá promoverse la ins-

talación de un club del pensionista. b) Que en la instalación y mantenimiento de los clubs del pensionista, se recaben ayudas de ayuntamientos, Diputación, IRYDA, Información y Turismo y cualquier otro organismo interesado en estos fines.

CENTROS ASISTENCIALES

a) Que el actual edificio propiedad del Instituto Social de la Marina, sito en San Ildefonso sea destinado a residencia de verano para ancianos, a cuyo fin se pediría al Servicio Social de Mutualidades Laborales que se interesa por ese inmueble, con destino al fin indicado.

b) Que el Preventorio Infantil de San Rafael, se destine a un centro de recuperación.

OTRA CLASE DE ACCIONES ASISTENCIALES

Promocionar en la comarca los trabajos de artesanía, y la instalación de pequeñas empresas de confección de prendas de vestir, muebles castellanos, tapizados y chacinería, con lo que se conseguiría mucho empleo de mano de obra femenina.

En esta promoción se implicaría a la Sección Femenina y al P. P. O.

Aspectos sociales del desarrollo

CONCLUSIONES POR SUB-ZONAS

Villacastín-El Espinar

1. Puesta en servicio la autopista Villalba-Villacastín-Adanero, sin tener en cuenta los intereses de esta subzona se ha producido una evidente crisis, grave especialmente en lo que a los hombres dedicados a la hostelería se refiere.

Recordamos que se realice un estudio con profundo rigor técnico y visión de futuro para plantear nuevas formas de vida y de promoción de esta subzona, que si bien está en crisis como antes decimos, puede tener un futuro espléndido por su proximidad a Madrid especialmente en lo que a San Rafael, El Espinar y Villacastín se refiere.

2. Que se impartan cursos para adultos en Enseñanza General Básica.

3. Que se fomenten al máximo la formación profesional y humana en materia de ganadería como forma de potenciar la riqueza de la subzona en esta actividad de tanta tradición y posibilidades; en nuestra sierra.

4. Que el Ministerio de Información y Turismo y el de Agricultura colaboren para el fomento turístico de la subzona defendido por el ayuntamiento como forma de paliar la crisis de la actividad.

5. Puesta en marcha de una vía lenta en el puerto del Alto de los Leones de Castilla, con el fin de incrementar el tráfico rodado por los pueblos marginados por la autopista.

San Ildefonso

A nuestro juicio el futuro de la subzona es espléndido, basado, fundamentalmente, en dos plataformas de despegue para su desarrollo.

1. Sus atractivos turísticos-deportivos.

2. Su riqueza forestal. En lo que al primero se refiere el gran circuito Navacerrada-San Ildefonso-Riofrio es una cantera inagotable de recursos turísticos, deportes de invierno y zona residencial en verano y que con un tratamiento adecuado, coordinando la acción estatal con la privada, los resultados serían óptimos. Obsérvese que ya Navacerrada (vomitó), cada domingo, por incapacidad material, una fabulosa riada humana que se esparce por el circuito que comentamos y que incluso llega a Segovia.

a) Sin pommerosizar sugerimos: que se lleven a la práctica rápidamente los proyectos de mejoras de carreteras y se creen las instalaciones polideportivas, hoteleras, etc. para las que sería aconsejable un estudio, siempre con el mayor respeto al aspecto ecológico.

b) Que se prepare profesionalmente la mano de obra necesaria para este tipo de actividad, ya que el mercado de trabajo, forzosamente ha de orientarse en este aspecto. Cursos de formación del P. P. O. en modalidad de hostelería para hombres y mujeres o una escuela de esta rama pueden ser soluciones muy aconsejables.

En cuanto a su riqueza forestal se refiere la ubicación de industrias madereras con materia prima al pie de fábrica es una riqueza potencial que debe ponderarse.

En otro orden de cosas sugerimos la creación de un hogar de pensionistas en San Ildefonso.

Que se habiliten las adecuadas instalaciones de consultorio médico, a disposición de los trabajadores para que los profesionales de la medicina puedan desarrollar su cometido en condiciones decorosas tanto para ellos como para los trabajadores enfermos.

Finalmente sugerimos se realicen gestiones cerca del Patrimonio Nacional para que, como propietario de los terrenos en donde está enclavado San Ildefonso, de las mayores facilidades para los programas de expansión de la subzona.

Prádena

Las principales sugerencias que damos para la promoción y desarrollo de esta zona se concretan en los siguientes puntos:

1. Potenciación de la cabecera de comarca mediante la construcción de viviendas y todos los servicios adecuados necesarios para conseguir un mínimo de bienestar social.

2. Intensificar las experiencias de cercar los términos municipales para ahorrar mano de obra (pastores) y abaratar los costos de producción del ganado vacuno.

Aunque la ganadería está en estos momentos en situación poco halagüeña, debe divulgarse que tiene un espléndido futuro y es necesario promocionarla en la forma que la correspondiente ponencia lo determine.

3. Construir pasos subterráneos para el ganado en la zona de la carretera nacional I.

4. Estimular las posibilidades turísticas de Prádena con sus cuevas y excelentes cualidades como zona veraniega.

5. Organización de cursos del P. P. O. de modalidad ganadera y práctica.

6. Aprovechar la riqueza maderera de la falda de la sierra, mediante la instalación de industrias transformadoras.

Riaza

1. Que el colegio nacional mixto de Educación General Básica se amplíe para los alumnos de formación profesional del primer ciclo y posteriormente del bachillerato.

2. Creación de una escuela hogar comarcal, en la que se concentren los niños de los pueblos de las subzonas mediante transporte escolar. Este edificio podría adaptarse en el período estival para albergues de niños y niñas.

3. Creación de una granja escuela de capacitación agropecuaria de las magníficas condiciones que para

(Continúa en la página 4)

¿Es Usted de los que avanza? Avance con un...

crédito abierto

de las Cajas de Ahorros Confederadas

Para empresas y hombres de acción.

Con tan reducido interés no se pueden encontrar plazos de amortización más largos.

Para casos típicos están los Créditos Abiertos. Para el caso particular de Usted, está

"su" Crédito Abierto Su Caja le espera.

La Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia es naturalmente una Caja de Ahorros Confederada

Más información local en cuarta página

ECOS DE LA PROVINCIA Y MAS INFORMACION LOCAL

CLAUSURA DEL CONSEJO ECONOMICO-SOCIAL SINDICAL DE LA SIERRA DE SEGOVIA

(Viene de la página 3)

la cría de ganado existe en la zona. 4. Cursos de formación acelerada a través del P. P. O. en modalidad ganadera, practericultura, etc. 5. Cursos de formación cooperativa. 6. Estudio para mejorar la comercialización de los productos agropecuarios. Ayllón - Campo de San Pedro 1.º Estimular la creación de industrias transformadoras de productos agrícolas, ganaderos y forestales, divulgando y agilizando la información de toda clase de beneficios que la Ordenación Rural, la acción concertada en ganadería, Planes de Desarrollo, de promoción turística, etc., otorguen a quienes en forma conveniente soliciten estos beneficios. 2.º Actualizar los planes de repoblación forestal, y llevarlos a efecto en la sierra de Ayllón. 3.º Estudiar las posibilidades deportivas-turísticas de la zona de Linares (pantano). 4.º Realizar sondeos para concretar la posibilidad de captación de aguas subterráneas con fines de riego en la zona de Mazagatos. 5.º Obtener para la zona de Campod e San Pedro los beneficios de Ordenación Rural.

6.º Procurar una concentración auténtica de los Municipios concentrados, facilitando a los interesados las viviendas y servicios necesarios. 7.º Que la Excm. Diputación P. cuide, dentro de sus posibilidades la conservación y reparación de carreteras, e la subzona en estrecha coordinación con la Jefatura de Obras Públicas. 8.º Cursos de formación acelerada del P. P. O. en lamodalidad agropecuaria, practericultura, etc. 9.º Cursos de formación cooperativa. 10.º Intensificar la formación sindical en la subzona.

Petición final

Como petición sugerencia final dejamos constancia de la conveniencia de construir una Red de Casas Sindicales Comarcales o de Casas de Hermanades y Ganaderos que sirvan a los habitantes de la subzona de domicilio social para el estudio de sus problemas de orden sindical, tanto en lo económico como asistencial o social, edificios sin los cuales, no puede desarrollarse el sindicalismo de base, sindicalismo con la familia y el municipio han de constituir el eje de la vida de la nación.

Defensa del medio ambiente

CONCLUSIONES

Primera.—Toda posible actuación vendrá determinada por el máximo respeto del equilibrio ecológico en la comarca de la sierra, que no es otra cosa que el equilibrio dinámico que el hombre y los demás seres vivos mantienen con los factores inorgánicos del medio. Equilibrio que en ningún caso deberá romperse. Segunda.—Se debe compaginar la prevención y conservación del medio ambiente con su utilización más rentable. Tercera.—Estos sólo se lograrán con una ordenación racional del aprovechamiento de los recursos naturales y ecológicos de la zona de la sierra. Cuarta.—Tal ordenación para ser viable precisa el respaldo de una disposición legal con rango de ley. Quinta.—Al amparo de esa Ley se debería crear un organismo a nivel provincial que englobado a la Diputación, Ayuntamiento de la zona, Caja Rural y organismos de la Administración, cuya actuación deberá ir encaminada fundamentalmente al fomento y estímulo de la iniciativa privada. Sexta.—El primer paso para la ordenación de los recursos naturales, ha de ser la determinación de la vocación de los terrenos, que se pueen englobar en estos cuatro grandes sectores: 1.º Zonas de reserva natural y ecológica, con una actuación mínima humana encaminada esencialmente a la vista y disfrute de los parajes. 2.º Zonas de esparcimiento y de ocio, con una mayor actuación pero destinadas exclusivamente al mejor desarrollo de los servicios de esparcimiento.

Clausura de curso en el Colegio de Médicos



La sesión de clausura del curso 1972-73 en el Colegio de Médicos tuvo lugar ayer, pronunciando la última conferencia el catedrático de la Facultad de Medicina de la Universidad de Navarra y rector magnífico de la misma, profesor doctor Ortiz de Landazuri, segoviano, quien aparece en esta fotografía de Antonio.

se necesitan

Torneros, fresadores, rectificadores, y soldadores cualificados, bien remunerados, para ARANDA DE DUERO. Interesados escribir al apartado 449. Referencia «Varios», de Valladolid.

Guía Médica Odontólogos y Clínicas

SAMUEL BORREGON Aparato digestivo. Rayos X Consulta de 10 a 11 y de 3 a 5 San Francisco, 32 Segovia Teléfono 413924

SEGUNDO JIMENEZ GONZALEZ Partos y enfermedades de la mujer. Onda ultra-corta. Diatermia. Inductotermia. Rayos X Consulta de 11 a 1 Avenida Padre Claret, 12 Teléfono 412222 Sanatorio, 411781

J. L. GAONA MORELL Medicina interna - Rayos X Electrocardiografía Consulta diaria de 6 a 8, excepto sábados. Mañanas previa petición de hora. Pl. Guevara, 3. 1.º - Telf. 413269

CENTRO DE REHABILITACION Y RECUPERACION FUNCIONAL CLINICA GILA Accidentes de Trabajo y Tráfico Escuela de parálisis Desviaciones de columna vertebral - Pies planos - Reumatismos - Rigideces articulares - Retracciones musculares - ARTROSIS Consulta de 9 a 2 y de 4 a 7 tarde San Francisco, 23 Segovia Teléfono 41-20-88

CINE

“EL BELLO MONSTRUO”, DE SERGIO GOBBI

Título original, "Un beau monstre". Productora, franco-italiana, París Cannes Production-Mena Film, 1971. Director, argio Gobbi. Protagonistas: Vanna Lisi, Helmut Berger y Charles Aznavour.

El bello monstruo no es Vanna Lisi, lo que habría estado perfectamente justificado, sino Helmut Berger. Es un tipo guapísimo, retorcido y en definitiva, repulsivo, un tarado hereditario que, por virtud de todo ello, tiene una vida sentimental un tanto anormal. Sergio Gobbi ha intentado un film preciosista, exquisito, barroco, lento e impenetrable. El

hecho es que la película no funciona o sólo lo hace cuando aparece en escena Aznavour. Lo demás no es que sea cosa de locos —lo cual sería lógico dado el planteamiento de la película— sino simplemente un plomo lleno de pretensiones, que ni por vía de análisis patológico ni por la del suspense se articula de forma coherente.—R. B.

CINE-CUESTIONES

BLAKE EDWARDS Y SU MUJER

«The tamarind seed», es el título de la película que Blake Edwards está rodando en Londres y en la que trabaja como protagonista su esposa la actriz Julie Andrews. Se trata de un «thriller» en el que Julie se enamora de un espía soviético (Omar Sharif). Como se ve, el autor de «La pantera rosa» y «El nuevo caso del inspector Clouseau» vuelve al género policíaco, sólo que ahora parece que tomado, en serio.

PELICULA PARA MERCERO

¿Recuerdan «La cabina»? el resonante éxito de TVE. Su realizador es Antonio Mercero que anda por el mundo del cine a la que salta. Ahora le ha salido película. Va a dirigir «La noche de los cien pájaros», versión cinematográfica de esta obra teatral de Jaime Salom.

CINE EN ASTURIAS

Fiel a su tierra, Asturias, Gonzalo Suárez se dispone a rodar íntegramente en paisajes de esta región su película «Rocanegra». Reunirá en la interpretación a Carmen Sevilla, Ana Belén y Woody Strode. Asturias es muy fotogénica, como es de sobra sabido y como hemos visto recientemente en la «Mariñela» de Angelino Fons. Además cualquier intento de cine periférico y descentralizador merece todos los aplausos. El film se rodará en Llanes y en Tazones.

SUSAN HAYWARD GRAVEMENTE ENFERMA

Se ha confirmado que la actriz

Susan Hayward, nacida en Nueva York en 1918, está gravemente enferma. Sufre un tumor en el cerebro del que ya había sido operada pero que se ha reproducido. Consiguió el Oscar a la mejor interpretación por «Quiero vivir» (1958). Su última intervención cinematográfica ha sido una participación especial en «The revengers», (1971), con William Holden y Ernest Borgnine.

LA MERCOURI Y SU PAIS

Melina Mercouri sigue haciendo su guerra a los coroneles que gobiernan a la ahora república en que han convertido a Grecia. En París ha grabado varios programas para la televisión francesa. Entre estos, figura un «show», titulado «Si Melina m'était conté», en el que cuenta su vida y la historia más reciente de Grecia a través de una serie de canciones.

PELICULAS FRANCESAS

La cinematografía del país vecino parece gozar de buena salud. Entre otros, Robert Bresson prepara su versión de «Le Graal», como ya hemos informado. Raymond Danon, productor independiente, insiste en los policíacos con carga psicológica. Granier Deferre está terminando «Le train», con Romy Schneider y J. L. Trintignant. Bertrand Tavernier iniciará «L'horloger de Saint Paul», con Philippe Noiret, y Claude Sautet, renovador, en cierto modo del lenguaje cinematográfico en su país, cuenta con Yves Montand, Michel Piccoli y Serge Reggiani para «François, Vincent, Pierre et les autres».

Y UNA ACTRIZ

Y noticia, también, de una extraordinaria e incansable actriz francesa, Simone Signoret ha interpretado película tras película en los dos últimos años. Ahora, a las órdenes de René Allio, hace «Rude journée pour la Reina», con un papel de ama de casa que se cree la emperatriz Isabel de Austria.

PROGRAMA

Por fin, un repaso al programa previsto para la semana próxima, sin ninguna pretensión crítica de momento. Seis estrenos y una reposición, la de «Verde doncella». Las películas nuevas son «Los amores de don Juan», comedia interpretada por Robert Hoffman e Ira de Furstenberg; «Un marido infiel», también comedia, con François Fabian y Jean Kane; «Pero quién te ha dado el carne», con la pareja de «graciosos», italianos Franco Franchi y Ciccio Ingrassia; «Tintelas», con el conocido Roger Moore e Hildegard Neift; «El retrato de Dorian Gray», la versión alemana del tema protagonizada por Helmut Berger, y «Los héroes», film de «aventuras», con Stuart Whitman, Elke Sommer y Curd Jurgens.—R. B.

HUMOR



—Tranquiliza a tu marido; ya se que tengo 87 años, pero cuando tengo un volante en las manos, no tengo más que veinte.

Nueva sección «futura mamá» Salón de Modas

Edicto

Don Joaquín Vesteiro Pérez, Juez de Primera Instancia de esta ciudad de Segovia y su partido, por prórroga de jurisdicción.

HACE SABER: Que en dicho Juzgado y Secretaría del que refrenda, se sigue expediente a instancia de don Tomás Miguel Olmos, sobre suabasta voluntaria judicial de la finca número 15 de la calle de San Francisco de esta ciudad, cuya suabasta se celebrará el día veintiseis de los corrientes y hora de las once y treinta de su mañana, en la Sala Audiencia de este Juzgado, sito en la calle de San Agustín, 26 —Palacio de Justicia—, siendo el precio de tasación de tres millones doscientos cincuenta mil pesetas; se hace constar que el pliego de condiciones y los títulos de propiedad quedan de manifiesto en la Secretaría para instrucción de los que quieran interesarse en la suabasta. Dado en Segovia a seis de julio de mil novecientos setenta y tres.—El secretario. Firmado.

Si las amas de casa cobraran Habría que darlas 22.500 pesetas mensuales

Madrid, 9.—A unas 22.500 pesetas al mes debería ascender el sueldo de un ama de casa si se le pagase de acuerdo con la legislación laboral vigente, según un reportaje aparecido en la revista «Telva».

Para este estudio se ha tenido en cuenta solo el trabajo realizado por el ama de casa tipo, es decir, aquella que no cuenta con ninguna ayuda (familiares o empleada de hogar) y que no realiza otra actividad fuera de casa.

El cálculo está hecho sobre la ordenanza de trabajo de la industria siderometalúrgica, por englobar ésta diversos factores modificativos del sueldo base que podrían aplicarse a la actividad de un ama de casa, y se le han considerado tan solo como un peón no cualificado.

DESGLOSE

El salario total obtenido se desglosaba de la siguiente manera: 6.500 pesetas de sueldo base, 1.043 por antigüedad, 200 en concepto de prima por producción media, 600 en compensación de no descansar a la hora de comer, 400 como suplemento por domingos trabajados, otras 400 por sábados y festivos, 9.200 por horas extraordinarias, 1.605 de plus de nocturnidad y 1.508 en compensación por trabajos penosos.

A ello le unimos las pagas extraordinarias de Navidad y verano, calculadas en 7.542 pesetas al año y otras 5.000 anuales por no tener vacaciones, lo que supone un incremento mensual de 1.000 pesetas.

En resumen, un sueldo de ejecutivo a pesar de estar calculado como de peón no cualificado, cuando la mujer realiza en la casa trabajos que requieren una especialización y todo ello, dice «Telva», «por trabajar como empleada de hogar, cocinera, recadista, lavandera, planchadora, costurera, secretaria, niñera, señorita de compañía, enfermera y profesora, haciendo todo con inteligencia, energía, paciencia y buenos humos».—Cifra.

SE REGULA EL SEPTIMO CURSO DE ENSEÑANZA G. BASICA

Madrid, 10.—Se regulan las enseñanzas, centros y profesorado del séptimo curso de Enseñanza General Básica, que se implanta en el próximo curso con carácter general, y del octavo curso de carácter experimental, por un orden del Ministerio de Educación y Ciencia que ha publicado el «Boletín Oficial del Estado».

En enseñanzas del curso séptimo y, salvo algunas especificaciones, la orden remite al decreto de ordenación del próximo curso de 19 de mayo de 1973.

En el bachillerato será de aplicación la orden ministerial de 21 de agosto de 1972 y demás disposiciones vigentes. Tanto en el Plan de Bachillerato Elemental Unificado como en el Bachillerato Superior General y Técnico, sólo se celebrarán las convocatorias de junio y septiembre.

Descubierto el bloque más grande de la muralla ciclópea de Tarragona

Tarragona, 9.—El hallazgo de parte del muro ciclópeo que sirve de base a la muralla ha hecho que vayan a prolongarse unos 200 metros más las excavaciones que se venían realizando junto a la Torre de Carlos V, en la bajada de San Hermenegido. Uno de los bloques aparecidos tiene una longitud de 5,45 metros y un peso de tres mil kilogramos. El mayor que existe en toda la muralla.

Tres visitar dichas excavaciones en compañía del director del Museo Arqueológico, el arquitecto del Patrimonio Artístico Nacional, don Alejandro Ferrand, coincidiendo en la necesidad de prolongar dicha búsqueda arqueológica, que se estima puede ser muy fructuosa.—Cifra.

abastecimiento, tendente a garantizar la salubridad de las mismas y prevenir nuevas contaminaciones.—Cifra.

VALLADOLID Piden que no se autorice a Renfe la supresión de la línea Valladolid-Ariza

Valladolid, 10.—Don Santiago López González, procurador de representación familiar por la provincia de Valladolid, ha dirigido un escrito al Gobierno en el sentido de que no se autorice a RENFE la supresión del servicio de la línea Valladolid-Coscurita-Ariza. Según dicho escrito, tal medida, de ser autorizada por el Gobierno originaría una serie de incalculables perjuicios en el tráfico de Valladolid con las provincias subsidiarias de un ferrocarril que viene prestando un servicio importante, máxime cuando las comunicaciones ferroviarias con el resto de España, lejos de haber mejorado en concordancia con su desarrollo, vienen acentuando un mayor aislamiento en los planes de modernización de RENFE.

La referida nota dice textualmente: «Por el Ministerio de la Gobernación ha sido acordado el cese del alcalde de la localidad de Geldo, de esta provincia, como consecuencia de que pese a los requerimientos que le fueron hechos por los Servicios Sanitarios correspondientes, no ha prestado la atención debida al servicio local de cloración de las aguas del

GRAVE ESTADO DEL DOCTOR GARCIA GOLDARAZ

Madrid, 10.—El pasado sábado tuvo que ser intervenido con carácter urgente el arzobispo dimisionario, doctor don José García Goldaraz. En el día de ayer se presentaron algunas complicaciones de tipo cardíaco, que hicieron temer un fatal desenlace. A última hora de la noche, dada la gravedad de su estado, le fue administrada la Unión de los enfermos por el excelentísimo y reverendísimo don Félix Romero Menjíbar, arzobispo metropolitano.

TITULO GRADUADO ESCOLAR (equivale al Bachiller) EN UN SOLO EXAMEN: OCTUBRE

IMPORTANTISIMO DECRETO MINISTERIO DE EDUCACION Y CIENCIA publicado B. O. del Estado del 26 junio 1973. ¡¡INFORMESE SIN COMPROMISO!! Y si a usted no le interesa, informe a su amigo, a su compañero, a su familiar, sus hijos, etc. Oportunidad sin precedentes, EXCEPCIONAL Y UNICA que la NUEVA LEY DE EDUCACION brinda AHORA a todos los españoles que lo deseen de poder obtener EN UN SOLO EXAMEN el TITULO DE GRADUADO ESCOLAR (sustituye y es equivalente en el nuevo sistema educativo al BACHILLER ELEMENTAL). EXAMEN OCTUBRE 1973. Preparación CURSO INTENSIVO (que puede hacer desde su misma casa) textos precio total 950 pesetas. Dirijase a CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS, Sagasta, 23, MADRID-4.

Aquí, todos los DEPORTES

VUELTA A FRANCIA

Ocaña, al copo: Ganó la etapa de ayer, es líder y primero en la clasificación de la montaña FUENTE SE HA COLOCADO SEGUNDO EN LA GENERAL

Les Orres (Francia), 9.—Cyrille Guimard, escuchando la voz de la razón, renuncia a continuar el Tour. Así, pues, son 122 los corredores que toman la salida de la octava etapa (Meribel-Les Orres), con un recorrido de 237,500 kilómetros, que comienza con el descenso en grupo —neutralizada así la carrera hasta Moutiers. La salida real se da a las 8.44 horas. La lluvia, abundante, más arriba, ha cesado.

El comienzo de la etapa se desarrolla calmadamente, y Poulidor, que sufre un pinchazo ante el puerto de la Madeleine, alcanza pronto al pelotón, con ayuda de varios compañeros de equipo. Sorpresa: desde el comienzo de la ascensión, Fuente rueda en la cola del pelotón y, a veces, se distancia ligeramente.

En el kilómetro 16, Van Impe debe cambiar de rueda, y un kilómetro más adelante, Planckaert y Opdebeeck caen sin consecuencias, y pronto se unen al grupo. Fuente se detiene antes de cambiar de máquina. Recobra rápidamente los dos minutos perdidos.

La carrera se anima cerca de la cima (kilómetro 31), donde Danguillaume adelanta a Van Impe al sprint. Fuente pasa en sexta posición.

En el descenso hacia el valle de la Maurienne, Caletti y Aimar se destacan. Al pie del mismo, tienen 20 segundos de ventaja. En el kilómetro 61, Balagué y Benty se unen a los dos escapados, seguidos por Martos, Martos y Roques. Durante este tiempo, Brauwuers abandona. La escapada es frustrada a la salida de Saint Jean de Maurienne (kilómetro 65).

PRIMER ATAQUE DE FUENTE

El sprint de la meta volante de Saint Michel de Maurienne es ganado por Hoban. Luego la carrera se acelera en el puerto del Telégrafo, inmediatamente Fuente acelera su ritmo. Únicamente Ocaña y Thevenet le siguen. Fuente no cesa en demorar, y el campeón de Francia cede un poco de terreno. A su vez, Ocaña replica continuamente. Tras cinco kilómetros de ascensión, Thevenet alcanza a Fuente y Ocaña.

A 25 segundos se encuentran Zoetemelk, Van Impe, Poulidor, Oviön y varios corredores más. En el kilómetro 86 Zoetemelk se adelanta y se une a los tres primeros, así como Genty, Oviön, Pedro Torres, y Poulidor.

Fuente acaba por encontrarse con Ocaña como único rival. En el Telégrafo (kilómetro 89), Fuente tiene 20 metros de ventaja sobre Ocaña, que le alcanza en el descenso. Thevenet se encuentra a 25 segundos, Zoetemelk a 45 segundos; Oviön, Pedro Torres y López Carril a 55 segundos y un pequeño grupo con

Poulidor, Van Impe y Van Springel, a 1-50.

A la salida de Valloire (kilómetro 94), Thevenet alcanza a Fuente y Ocaña. Comienza entonces la ascensión del Galibier. Zoetemelk alcanza igualmente a los de cabeza. Fuente comienza a atacar y luego se calma. Oviön le alcanza, con Pedro Torres y López Carril (kilómetro 99). Tras Lachat (kilómetro 103), Oviön se distancia y López Carril sufre un pinchazo. Por su parte, Pedro Torres y Zoetemelk ceden un poco de terreno, así como Thevenet. Tras ellos, Martínez efectúa una estupenda ascensión.

OCAÑA, PRIMERO EN EL GALIBIER

En el puerto del Galibier (altitud 2.556 metros, kilómetro III), Ocaña es primero, y, con Fuente cuenta con una ventaja de 1-10 sobre Thevenet.

EL DOMINGO, MARCHA AL CIRCO DE GREDOS

Según se nos informa, la Delegación Provincial de la Federación Castellana de Montañismo organiza para el próximo domingo, día 15, una marcha de montaña al circo de Gredos. Inscripciones hasta el viernes, día 13, en la Dalia Juvenil.

DEPORTE POR TELEVISION

Madrid, 9.—Televisión Española tiene previstas durante la presente semana las siguientes retransmisiones deportivas.

De lunes a viernes, por la primera cadena, a las cuatro y media de la tarde, se ofrecerá el reportaje del final de la etapa de la Vuelta ciclista a Francia. El sábado, este reportaje se pasará a las seis de la tarde.

También se ofrecerán diariamente resúmenes de las etapas de la ciudad Vuelta ciclista. El lunes, martes y sábado, se pasará a las 23.30; el miércoles, a las 23.40; el jueves, a las 23.50; el viernes, a las 24, y el domingo, a las 21.50.

El sábado, día 14, a las siete de la tarde, por la segunda cadena, se ofrecerá en directo, desde el circuito de Silverstone, el Gran Premio de Gran Bretaña Fórmula 1, puntuable para el campeonato del mundo.

Finalmente, el domingo, por la primera cadena a las doce y media de la mañana, se televisará, desde el Pabellón de Deportes de Mataró, el partido final del trofeo internacional de selecciones juniors que disputarán España y U.S.A.

1,45 sobre Martínez y López Carril, 3 sobre Genty, 3,45 sobre Zoetemelk, 4,30 sobre Pedro Torres y 4,50 sobre un grupo en que se hallan Poulidor, Agostinho, Van Impe, Oviön y Van Springel.

En el descenso, Tabak sufre una espectacular caída, pero tras ser asistido parte de nuevo. En el reavituallamiento de Serre-Chevalier (kilómetro 140), Ocaña y Fuente tienen 1,10 de ventaja sobre Thevenet, López Carril y Martínez. El tercer puerto de la jornada, el Isoard, ofrece entonces sus primeras estribaciones. Nuevamente hace calor.

Al pie de la larga ascensión, Thevenet y los dos corredores que le siguen están a un minuto; a 5,30 sigue el grupo Poulidor, que ha alcanzado a Genty, Zoetemelk y Pedro Torres.

En la ascensión, los acontecimientos se suceden y a mitad del puerto Thevenet y Martínez están a 2,15 López Carril a 4,00 y el primer pelotón a 7,35.

FUENTE, PRIMERO EN EL IZOARD

Ocaña avanza poco a poco y a 2,500 metros del puerto, Fuente es distanciado por un momento, pero es sin embargo él mismo quien llega en primer lugar al Isoard (altitud 2.361 metros kilómetro 168), ante Ocaña, Thevenet y Martínez se encuentran a 4,15 y siguen López Carril a 9,20 y el grupo de Poulidor a 10,50.

En el descenso, Martínez sufre un pinchazo pero prontamente se reagrupa tras Thevenet. Ante ellos, Fuente se niega a relevar a Ocaña. Atrás, López Carril es alcanzado por el grueso del pelotón, del que Perin se destaca.

Tras Guillerstre, un pequeño aguacero descarga sobre los corredores. Fuente debe cambiar una rueda y Ocaña queda solo en cabeza.

OCAÑA GANA LA ETAPA

Mientras que Thevenet y Martínez se aproximan un poco, así como Perin, los demás continúan la marcha. Ocaña se estira en la ascensión hacia Les Orres, con 2 minutos de ventaja sobre Fuente y 6,15 sobre Thevenet y Martínez. En cuanto al primer pelotón, compuesto por 12 hombres, se halla a 17,45.

Las posiciones no varían apenas en el ascenso, menos difícil que el de la víspera para llegar a Membel. Ocaña percibe perfectamente su éxito y gana la etapa con 58 segundos sobre Fuente, que ha terminado muy veloz. Ocaña consolida considerablemente su primer puesto. Thevenet, por su parte, llega con 6,59 de retraso, ligeramente precedido por Martínez.

CLASIFICACIONES

De la etapa

- 1 Luis Ocaña, 7-55-47.
- 2 José Fuente, 7-56-45.
- 3 Mariano Martínez, 8-2-44.
- 4 López Carril, 8-16-12.
- 5 Gandaria, 8-16-24.
- 6 Galdos, 8-17-08.
- 7 Martos, id.
- 8 Aja, 8-20-23.
- 9 Zubero, 8-20-34.
- 10 Lazcano, id.
- 11 Balagué, 8-27-18.
- 12 Esperanza, 8-27-21.
- 13 Pedro Torres, d.
- 14 Dámaso Torres, 8-27-40.
- 15 Menéndez, 8-31-38.
- 16 Melero, 8-35-38.
- 17 Viejo, id.
- 18 Grande, id.
- 19 Manzanque, id.
- 20 González, 8-37-28.
- 21 Zurano, 8-42-25.
- 22 González Linares, id.
- 23 Tamames, id.

General

- 1 Luis Ocaña, 48-08-16.
- 2 Fuente, a 9-09.
- 3 Thevenet, a 10-16.
- 4 López Carril, a 33-18.
- 5 Martos, a 33-34.
- 6 Gandarias a 34-59.
- 7 Galdos, a 39-54.
- 8 Zubero, a 42-25.
- 9 Dámaso Torres, a 48-32.
- 10 Manzanque, a 55-12.
- 11 Lazcano, a 55-16.
- 12 Balagué, a 56-59.
- 13 Esperanza, a 58-30.
- 14 González, a 1-00-20.
- 15 Zurano, a 1-02-26.
- 16 Menéndez, a 1-05-11.
- 17 Melero, a 1-07-12.
- 18 Linares, a 1-07-18.
- 19 Grande, a 1-10-03.
- 20 Tamames, a 1-21-01.
- 21 Viejo, a 1-24-14.

La montaña en la etapa

Puerto de la Medeleine (segunda categoría):
1 Danguillaume, 12 puntos.

2 Van Impe, 10.
5 Fuente, 4.

Puerto del Galibier (primera categoría):

- 1 Ocaña, 15 puntos.
- 2 Fuente, 12.
- 3 L. Carril, 6.
- 4 Torres, 3.

Puerto del Isoard (primera categoría):

- 1 Fuente, 15 puntos.
- 2 Ocaña, 12.
- 3 L. Carril, 6

Puerto de Les Orres (segunda categoría):

- 1 Ocaña, 12 puntos.
- 2 Fuente, 10.

General de la montaña

- 1 Ocaña, 62 puntos.
- 2 P. Torres, 61.
- 3 Fuente, 57.
- 4 L. Carril, 22.

General por equipos

- 1 Bic, 146-27-13.
- 2 Kas, 146-47-18.
- 3 La Casera, 147-45-47.

AJA Y ZURANO, EXPULSADOS

Les Orres (Francia), 9.—Doce corredores han sido expulsados de la carrera por el jurado de los comisarios del Tour de Francia.

Entre los expulsados se encuentran los españoles Aja y Zurano.

El motivo de la expulsión es el siguiente: «Fueron sorprendidos, en efecto, apoyados sobre vehículos en marcha». Por otra parte, quedan anulados con 50 francos cada uno.

HOY COMIENZA EL TOUR DEL PORVENIR

Aubagne (Francia), 9.—Mañana, día 10 de julio, se inicia en Aubagne el «Tour del Porvenir», que se disputa paralelamente al otro Tour, el grande, el de los «ases» del profesionalismo.

Este año, el Tour del Porvenir contará con los equipos Francia «A» y Francia «B», Alemania Occidental, Suiza, Italia, Austria, España, Polonia, Holanda, Colombia y un equipo internacional con luxemburgueses, británicos y canadienses.

TENIS

Terminó el "I Torneo Club de Tenis Florida"

Durante todo el mes de junio se ha venido celebrando y con numerosa inscripción el I Torneo de tenis de la presente temporada, organizado por la Delegación Provincial y el Club de Tenis Florida.

El torneo ha sido muy interesante sobre todo para poder constatar y ya de una manera real el nivel del tenis segoviano y lo más curioso es que ha servido para dar a conocer a algunos tenistas a los que se les veía por primera en un torneo derrotando además a los considerados como favoritos.

Angel Fuentetaja ha sido el jugador más regular a pesar de corresponderle rivales difíciles y mención especial merece el otro finalista Pablo López, jugador seguro y que sabe poner nerviosos a sus rivales.

Hipólito Benavent y Pablo López fueron derrotados en la final de dobles por C. Navas y G. Plaza por

6-3 y 7-6; quizás en el resultado influye la mayor juventud de los últimos.

Los semifinalistas en individuales fueron A. Vaquero y J. Gallego y en dobles M. González, R. Mínguez, M. Marinas y M. de Miguel.

La entrega de trofeos, tendrá lugar mañana miércoles a las 7.30 de la tarde en el mesón de El Lute-Camping Florida.

ATLETISMO

Tres atletas segovianos a los Campeonatos de España

Hace días les informábamos que por vez primera en la historia del atletismo segoviano, dos jueces habían aprobado el curso nacional habiendo sido seleccionado uno de ellos para los Campeonatos Nacionales Absolutos a celebrar en Barcelona los próximos días 13, 14 y 15. Pues bien, no será este juez el único representante de nuestra Federación, ya que tres atletas segovianos —también por primera vez— han superado las marcas mínimas exigidas por la Federación Española. Se trata de Pedro Sacristán (3.000 metros obstáculos y 10.000 metros lisos); M.ª Teresa Bermejo (1.500 y posiblemente 800 metros), y José Martín Barahona (3.000 metros obstáculos y 1.500 metros lisos). Este último acude especialmente invitado por la Española por haber logrado una supermínima; su marca (22,10) 3.000 metros obstáculos, 9 m. 2 seg., está entre las diez primeras del país, también tomarán parte en estos Campeonatos el atleta segoviano Agustín Fernández, pero Agustín lo hará representando a Palencia, como queda señalado en otro lugar de estas mismas páginas.

Empresas

- Para inversiones importantes y serias.
- Para iniciativas responsables.

crédito abierto



de las Cajas de Ahorros Confederadas

Para empresas y hombres de acción.
Con tan reducido interés no se pueden encontrar plazos de amortización más largos.
Para casos típicos están los Créditos Abiertos. Para el caso particular de Usted, está

"su" Crédito Abierto
Su Caja le espera.

La Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia es naturalmente una Caja de Ahorros Confederada

NECESITO PISO EN ALQUILER

Calefacción central, 5 a 6 habitaciones, más de 100 metros cuadrados.

Informes: Teléfono 412039, Segovia.

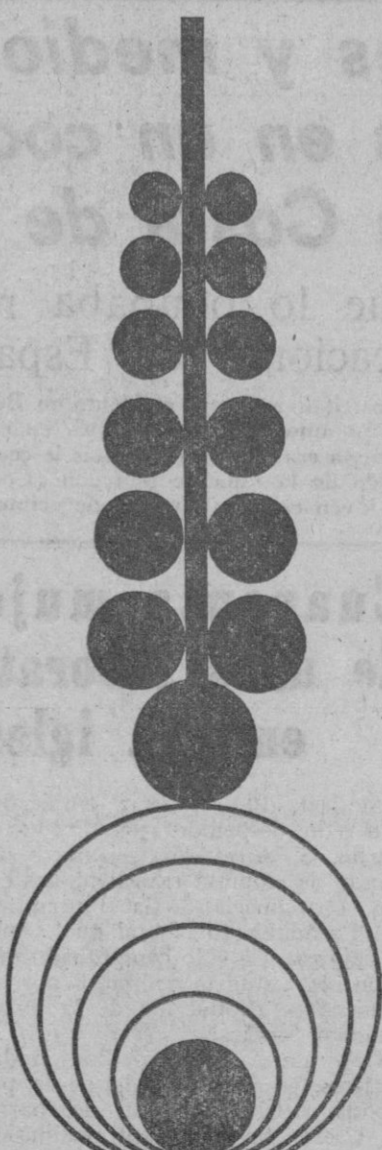
IMPORTANTE EMPRESA DE MAQUINARIA AGRICOLA

radicada en Valladolid

PRECISA MECANICOS

Dirigirse por escrito, con amplios datos personales, al Apartado número 6 — Valladolid. (Reserva absoluta colocados) (Of. 10.211)

Lea Vd. El Adelantado



CEREZO

Un nuevo concepto de servicio en sus dos secciones

Próximamente

SUCESOS

Dos muertos al hacer explosión un taller de pirotecnia, en Olleria

Olleria (Valencia), 9.—Dos personas han resultado muertas y una tercera gravísimamente herida a consecuencia de una explosión ocurrida en un taller de pirotecnia de esta población. El accidente se produjo en la caseta-taller del pirotécnico Vicente Ubeda Reig, sita en la calle Escultor Benlliure, número 46, en la partida de Freida.

En dicho taller de pirotecnia se hallaban trabajando seis personas, que preparaban una carga de castillos de fuegos artificiales con destino a Pamplona, y, al parecer, el origen de la explosión fue la manipulación de un cohete de aviso.

En las tareas de descombro se sacaron los cuerpos, todavía con vida, de tres jóvenes, que fueron trasladados urgentemente a distintos centros sanitarios.

En el hospital de Játiva ingresó ya cadáver Vicente Ubeda Guillén, de dieciocho años, hijo del propietario del taller. También en un centro sanitario de Játiva fue atendida en primera instancia Manuela Hernández Alvareda, de diecisiete años, la cual fue trasladada posteriormente a la Residencia Sanitaria La Fe, de la capital, en donde falleció a poco de ingresar. En este último centro fue internada Camil Nadal Ubeda, de quince años, cuyo estado es de suma gravedad, haciendo presumible un fatal desenlace en las próximas horas.—Cifra.

CUATRO AHOAGADOS EN EL GUADALETE

Villa Martín (Cádiz), 9.—Un joven de diecinueve años de edad, Juan Rodríguez Chacón, ha perecido ahogado mientras se bañaba en las aguas del río Guadalete, en el lugar conocido por Retreta.

Al parecer, el muchacho debió de sentirse indispuerto mientras se bañaba, desapareciendo bajo las aguas. Su cuerpo fue extraído más tarde por el cabo de la Guardia Civil Antonio Richarte Merino, que colaboraba en las tareas de búsqueda del infortunado bañista.

Por otra parte, en el mismo río y a unos diez kilómetros más arriba, han perecido ahogadas otras tres personas: José Mateos Muñoz, de cuarenta y tres años, y dos de sus hijos, de catorce y once años.—Cifra.

CONTINUAN EN GRAVE ESTADO LOS SUPERVIVIENTES DEL FOSFORO BLANCO

Barcelona, 9.—Continúan en estado estacionario, dentro de la gravedad, los dos niños que sobrevivieron hasta el momento de los ocho que sufrieron intoxicaciones por fósforo blanco en las últimas semanas.

Dichos supervivientes son Agustín García, de dos años de edad, y María Pilar Ucelay, de seis, quienes siguen en tratamiento para ver de salvar su vida de la grave intoxicación sufrida, similar a la que costó la vida a otros seis pequeños que, con ellos, usaron los llamados "mixtos Garibaldi" a raíz de las verbenas de San Juan y San Pedro.

Aunque parece apreciarse una ligera mejoría en su estado, no se descarta el fatal desenlace.—Cifra.

DETENIDO EL AGRESOR DE UN POLICIA ARMADA

Madrid, 10.—Ha sido detenido el maleante José Luis Fortes Luis, de 33 años, sin profesión ni domicilio conocido, acusado de ser el que asestó una puñalada a un policía armado afecto a la séptima compañía de guarnición, don José Lerma Pérez. La agresión tuvo lugar de madrugada en el bar "El Quijote", de la calle de Cuchilleros, número 14, cuando el detenido, en estado de embriaguez, sin que mediara palabra ni ninguna provocación, alegó que el lesionado, que iba de paisano, le había empujado levemente.

El detenido fue puesto a disposición de la autoridad militar y a la de los Juzgados de Instrucción números 8 y 14, que tienen interesada su detención por tener dicho individuo copiosos antecedentes por delitos contra la propiedad.

ROBAN ALHAJAS VALORADAS EN MEDIO MILLON DE PESETAS

Madrid, 10.—Marek Lubomirski, domiciliada en la plaza de Salamanca, 10, denunció en la comisaría Buenavista la sustracción de alhajas y efectos de su vivienda valorados en medio millón de pesetas. Parece ser que el robo se cometió con llave falsa

y en un momento en que la sirvienta del denunciante había salido del domicilio. Al regresar se encontró con la puerta abierta. No se observaron en la vivienda señales de violencia ni ninguna señal evidente del paso de gente extraña.—(De "Ya").

Tráfico

27 muertos durante el último fin de semana

Madrid, 9.—Según datos facilitados por la Jefatura Central de Tráfico, a mediodía de hoy, durante el pasado fin de semana se produjeron en España 22 accidentes de circulación, que han causado 27 muertos y 19 heridos graves.

El sábado día 7, se registraron 14 accidentes, con 17 muertos y 15 heridos graves. De los muertos, seis eran conductores, cinco peatones y seis viajeros.

El domingo, día 8, los accidentes fueron ocho, con diez muertos y cuatro heridos graves. De los muertos, cinco fueron conductores, un peatón y cuatro viajeros.

Las principales causas de los accidentes se deben a circular con velocidad inadecuada, invadir el lado izquierdo de la calzada, no respetar las señales del código y cruzar los peatones la carretera de forma imprevista. Europa Press.

Extranjero

Dispara a su médico por no curarle

Roma, 9.—«Tené que vengarme por no haberme curado bien», es la justificación dada por Giovanni Marucci, de 78 años, que vive en Basilea (Benevento), después de haber disparado con una escopeta contra el médico que lo trataba, al que sólo hirió levemente.

El anciano, insatisfecho de la evolución de su enfermedad, se armó de una escopeta, aguardó al doctor Luigi Lorenzelli en las proximidades de su casa, de un disporo le hirió en una pierna y se refugió en una granja, donde los carabineros le detuvieron poco después.—Efe.

EXTRANJERO

Miles de manifestantes lanzan consignas contra el Gobierno en Montevideo

Abundaron los disparos, incluso de ametralladora

Montevideo, 9.—Durante una hora y veinte minutos, la zona más céntrica de la ciudad fue escenario de una revuelta en la que abundaron los disparos de armas cortas y largas, así como de ametralladoras. Varios miles de manifestantes irrumpieron en la avenida Djeiocho de Julio, lanzando consignas contra el Gobierno de Bordaberry y fueron rechazados con inusitada violencia por las fuerzas militares y policiales.

Es imposible, hasta el momento, estimar con exactitud el número total de heridos, así como de posibles muertos.

Los incidentes

Todo comenzó a las 17,00 (hora local), cuando se concentraron miles de personas que obedecían a la consigna clandestina de manifestarse «silenciosamente», desde la Plaza Libertad hasta la Plaza Independencia. Frente a esta última, se encuentra la Casa de Gobierno; pero el Presidente Bordaberry no se encontraba en ella. Presumiblemente alertado por los Servicios de Inteligencia, permaneció en la residencia oficial situada a varios kilómetros de donde se desarrollaron los incidentes.

A la hora fijada, tanto los manifestantes como muchos empleados que en ese instante dejaban sus lugares

de trabajo, comenzaron a profirir gritos contra el Gobierno. Entre las consignas más voceadas, figuraban: «Tiranos, temblad» y «El pueblo unido jamás será vencido».

Estas eran las órdenes impartidas simultáneamente por el partido nacionalista «Frente Amplio» y el partido nacionalista «Frente Amplio» por lo menos algunos de sus sectores, y la Central Obrera Procomunista «CNT».

Hubo, sin embargo, varios automóviles con tripulantes portando armas de fuego lo que indica que había sectores extraños a sus direcciones, dispuestos a llevar las cosas más allá de una pacífica protesta.

También las autoridades habían tomado sus precauciones, disponiendo la estratégica situación de tanques a alguna distancia del lugar donde se preveía la manifestación. Doce de ellos irrumpieron velozmente cuando los incidentes comenzaron.

Disparos

Eran alrededor de las 17,10 locales, cuando nadie sabe cómo comenzaron los disparos y simultáneamente irrumpían los vehículos policiales y militares.

Unos minutos más tarde, la céntrica avenida estaba llena de gases lacrimógenos y se escuchaban casi sin interrupción disparos de armas de fuego.

Poco después eran pocas las personas que aún transitaban por la Avenida 18 de Julio. Pero esto duró poco, apenas se dispararon los gases y lograron reagruparse los manifestantes volvieron con nuevos bríos a enfrentarse a las fuerzas policiales y militares.

Sobre ellos sobrevolaban ya algunos helicópteros y hacían irrupción los vehículos de las fuerzas de choque, dotados de protección especial y con bombas de agua y de gases.

Fueron necesarias tres operaciones similares para lograr disuadir a la multitud, que corría con desesperación en todas direcciones.

Finalmente, con las primeras som-

bras de la noche, la avenida quedó despejada y sobre ella quedaron un número indeterminado de heridos y quizá de muertos, aunque este último punto no pudo ser confirmado con suficiente exactitud.—Efe.

Detención del presidente del Frente Amplio

Montevideo, 10.—Fue detenido anoche en Montevideo el general retirado Liberserregni, presidente de la coalición izquierdista Frente Amplio afirman sus familiares. Añadieron que la detención fue llevada a cabo por fuerzas militares.

La medida está relacionada al parecer, con los graves incidentes ocurridos ayer en esta ciudad.

Después de los violentos enfrentamientos con la policía, trascendió en medios gremiales que el pueblo reponderá hoy con un paro general de actividades.—Efe.

BAHAMAS

Desde hoy, independientes de Gran Bretaña

Londres, 9.—Las Bahamas, 750 islas e islotes y 180.000 habitantes, abandonarán mañana, martes, la Commonwealth para convertirse en República independiente de Gran Bretaña bajo cuyo dominio ha vivido durante tres siglos. La independencia fue decidida en una conferencia constitucional celebrada el pasado diciembre en Londres entre representantes de los Gobiernos británicos y de Las Bahamas.—Efe.

La bandera inglesa, arriada

Nassau (Bahamas), 10.—La bandera de la Gran Bretaña ha sido arriada hoy por última vez, en las islas Bahamas mientras el archipiélago de 3.000 islas y rocas se declara independiente después de tres siglos de dominio colonial inglés. Miles de cohetes estallaron en el cielo al izarse la nueva bandera de Las Bahamas en el curso de una deslumbrante ceremonia celebrada en el Clifford Park Stadium de Nassau.—Efe.

Diez millones y medio de pesetas, escondidos en un coche que se estrelló en la Costa de Oro francesa

El matrimonio que lo ocupaba regresaba de unas vacaciones en España

París, 9.—El señor Bargellini, 29 años, italiano, pero residente en Bélgica, empleado en la aviación civil, muerto brutalmente en un accidente de su automóvil, Ford-Capri, en el actual clima de crisis monetaria internacional, parece que pensó que la peseta era la divisa que más le convenía: diez millones y medio han sido encontrados en su auto destrozado, al lado de la villa de Mercueil (Costa de Oro francesa) cuando regresaba de sus vacaciones en España con su joven esposa, Martine, de veinte años de edad.

TRAFICO DE DIVISAS

La Policía, piensa, en efecto, se trata de tráfico de divisas. De momento, no obstante, esto no es más que la hipótesis más verosímil y hay que esperar el restablecimiento de la señora Bargellini para saber más. Su marido murió en el acto, y ella, gravemente herida, está hospitalizada. Un reventón de una rueda ha sido la causa de la tragedia, que ha descubierto la fortuna de la pareja. Cuando rodaban a 150 kilómetros por hora hacia París, un pinchazo les precipitó fuera de la carretera y, después de varias vueltas de campana, se estrellaron.

EL HALLAZGO

Los gendarmes, alertados, acuden inmediatamente y descubren el cadáver del conductor y la señora que gemía: «Mi niño, mi niño...» Lógicamente pensaron que una criatura había sido víctima también del accidente, y la Policía se afanaba revolviendo los restos del coche cuando empezaron a encontrar manojos de billetes verdes debajo de los asientos, en el interior de las puertas, en el bolso de la mujer, en todos los escondrijos del automóvil.

Luego se supo que el niño que hacía suspirar a la señora Bargellini era su hijo, que se encuentra sano y salvo en casa de sus abuelos, en la región de Bruselas.—(Del correspondal de Logos).

El que hace publicidad

saca provecho de ella, principalmente porque su nombre surge en la imaginación del comprador en el momento preciso de comprar

Cuarenta mujeres despedidas de unos laboratorios, se recluyen en una iglesia de Madrid

Madrid, 10.—Noventa empleados han sido despedidos por Productos Roche, S. A., y dos miembros del jurado de empresa expedientados como consecuencia de la disminución en el rendimiento laboral que, según la empresa, ha sido comprobado mediante los estudios realizados por los técnicos de producción de la Organización Sindical.

Cuarenta de los despedidos, todas mujeres, se han recluido en la parroquia de la Fuensant, del barrio de Usera. Pretenden su readmisión y que se consideren las mejoras solicitadas a través del jurado de empresa. Monseñor Estepa Llaurens, obispo auxiliar de Madrid, ha sido informado de su presencia en el templo.

CONFLICTO DESDE ABRIL

El conflicto comenzó a mediados de abril, cuando unos doscientos trabajadores de talleres, en su mayoría mujeres, enviaron un escrito al jurado de empresa en el que solicitaban las siguientes mejoras: tres mil pesetas de aumento mensual, quince días más al año de jornada intensiva y treinta días de vacaciones. Como, según los trabajadores, no fuera atendida su petición, a partir del 9 de mayo se produjo una disminución

voluntaria y continua en el rendimiento laboral. Empresa y trabajadores iniciaron la negociación, pero no se llegó a ningún acuerdo.—Logos.

PARO EN LA CONSTRUCCION EN SABADELL

Sabadell, 9.—Unos cincuenta obreros de la construcción de Sabadell han permanecido en paro desde el día 28 de junio hasta el sábado pasado, día 7. El motivo de su actitud es que si bien trabajan en siete obras que realiza la empresa Huarte en Sabadell, en realidad están contratados por un prestamista.

Los obreros piden su admisión con todos los derechos en la empresa. Entre ellos, la antigüedad que gozan en el prestamista.

Ante esta situación hicieron un paro total los días 11, 12 y 13 de junio, sin que recibiesen respuesta alguna, por lo que procedieron después al paro del 28 al 7.

El sábado recibieron una carta sin membrete de la empresa de construcción, y en nombre del prestamista se les concede la baja, sin exceptuar a los que por baja o accidente no han tomado parte en el paro.

SANSPOR®

EL PARAGUAS PARA SUS PATATAS

Impide que la lluvia de esporas de "Mildiu" llegue a sus tubérculos

PRODUCTO EXCLUSIVO DE:

zeltia agraria, s. a.

Registrado en la D. G. de A. con el n.º 8828/76 Categoría "B"

SEGOVIA: TAYMSA
Avda. Padre Claret, 10

PARA UNA AGRICULTURA MAS SANEADA Y MAS RENTABLE

MUNDO ECONOMICO

ESPAÑA, UNA ECONOMIA DE PLURIEMPLEO

«Sobre el pluriempleo se están escribiendo en estos momentos en la Facultad de Económicas más tesis doctorales y trabajos monográficos que nunca». Ha reconocido recientemente un conocido profesor de la Universidad de Madrid. Algunos universitarios han elaborado su trabajo con visos de ensayo histórico y en él se demuestra que el pluriempleo actual es el cuarto intento serio que ha ejercido España para desarrollarse y al parecer el único que ha tenido éxito apreciable.

España que gastó el oro de América en guerras de religión en Europa y había llegado tarde a la revolución industrial, comenzó una industrialización sensible con los capítulos que se repatriaron tras la «pérdida» del imperio colonial (Cuba, Filipinas, en 1898) pero el impulso no duró más de dos lustros. Tampoco duró más de cinco años el impulso de un comercio exterior favorable tras la primera guerra mundial. Alineada España en el bando de los derrotados morales, fue excluida del Plan Marshall. La única salida con una autarquía más impuesta que sentida, para recuperar el retraso acumulado era aprovechar al máximo un eterno factor de producción: el trabajo.

Las masas campesinas desarraigadas que empezaron a poblar las afueras de las ciudades obligaron a la clase urbana y a ellos mismos, a desempeñar una insólita actividad laboral en varios lugares diferentes y hasta en varias empresas distintas simultáneamente.

EL PLURIEMPLEO, HIJO DE LA POSTGUERRA

Esta primera clase de pluriempleo de postguerra, pronto se institucionalizó. Las nuevas posibilidades comerciales e industriales cristalizaron en nuevas empresas. Pero las nuevas empresas no absorbían paro, porque casi no había paro, sino en todo caso, subempleo. Sin aumentar sensiblemente la población laboral, el número de sociedades mercantiles se duplicó. Parecía como si el cuerpo laboral español fuera infinitamente elástico. Era la década de los 50. Eran los años de los realquilados en que las viviendas también parecían infinitamente elásticas. En la década de los 60, y conforme al desarrollo económico se hacía más tangible, el pluriempleo fue adquiriendo otros caracteres. En primer lugar, no fue privativo de las clases económicas más bajas (que pudieron ir abandonando el trabajo de «chapuzas» por horas extraordinarias, incluso ordinarias) en una sola empresa. El pluriempleo, valga la expresión se «dignificó». En algunos casos, como en los tan conocidos de los consejeros de administración, más bien se trataba de un «plurisuelo». Sin embargo, los incentivos de la sociedad de consumo y el creciente coste de la vida estimulaban a los pluriempleados a seguir viéndolo, y tanto más cuanto mayor fuera la inseguridad de su puesto laboral.

LA «NEGOCIACION DEL OCIO», EN DECLIVE

Ultimamente se registra en España un paso más en la evolución del pluriempleo, que supone la conjugación de dos corrientes contrapuestas. En primer lugar, por un mayor aprecio del ocio, se tiende a rechazar los empleos secundarios que absorben tiempos excesivos, si el empleo base supone unos ingresos «razonables». Por otro lado, se empieza a considerar el pluriempleo como hobby. Muchos ejecutivos de grandes sociedades, economistas, ingenieros, abogados, realizan incursiones en el campo de la publicidad o lo que es más general, asesoran a pequeñas empresas, proveedoras o clientes de la gran empresa en que ellos trabajan. La «gran empresa» proporciona el sueldo y el horario básico, pero deja fuera al menos cuatro o cinco horas diarias, en las que los hombres activos encuentran numerosas oportunidades de realizarse.

Efectuado un pequeño muestrario de sus motivaciones para pluriemplearse, los ejecutivos colocan en primer lugar la «necesidad de mayores ingresos», si bien se registra una clara repulsa a declarar los ingresos base o los ingresos de la actividad marginal (sobre todo, la primera). Un porcentaje elevado (25 por ciento) de los altos pluriempleados manifiestan motivaciones extraeconómicas, recalando la posibilidad de probarse a sí mismo en un mundo diferente. Esta tendencia a probarse en el mundo de los negocios es bastante fuerte en jóvenes empleados de organismos públicos (estatales, municipales, etc.). pueden citarse casos de semi-frustración en funcionarios de diversos ministerios. En general, si el propio trabajo no satisface completamente («no llena»), la tendencia hacia un segundo empleo es muy acusada. No es frecuente la motivación de «trabajo de reserva». Por si acaso falla la ocupación principal, en caso de despido o crisis de la empresa. La razón puede hallarse en la improbabilidad del primer caso. En cuanto al segundo, al hacerse el desarrollo económico español más selectivo, empiezan a crecer unos sectores, más por encima e incluso a costa de otros y la eventual amenaza de pérdida del empleo base podrá ser más considerable en el futuro.

LA «VENTAJA» DEL DESPIDO LIBRE

En este aspecto nos llevan «ventaja» los países de Europa occidental y Estados Unidos, donde está vigente el despido libre. La posibilidad, que acaba cumpliéndose en muchos casos, de que la empresa «base» decreta el despido de un empleado inhibe en éste consideraciones de tipo ético, aminorando su sentimiento de lealtad a la empresa. Por ello, llegan a las páginas de los periódicos casos de estos empleados que trabajan simultáneamente para una empresa y para la competencia.

Algunos pluriempleados comprenden que la forma más rentable que tienen de ganar dinero es pasarse al enemigo con sus informes sobre la empresa anterior. Pero esta mercancía pronto queda desvalorizada si los informes no se reuevan y la mejor manera de conservar la fuente de información es conservar su puesto el informador. Naturalmente, esto permite rizar el rizo del espionaje industrial, mediante la práctica del pluriempleo en las dos empresas, comunicando informes confidenciales («asesorando») es el eufemismo clave) en los dos sentidos. Cada empresa cree contar con la lealtad del esotérico empleado. Estos casos, dada la índole del trabajo, no se suele conocer, si bien en algunos sectores industriales de gran competencia han sido señalados como la única explicación posible para explicar las periódicas «filtraciones».

Un sistema de filtraciones típicas reside en las agencias de publicidad. Para planear sus campañas, las empresas deben confiar todos sus problemas a una agencia, en la cual a veces hay personas que trabajan a título privado asesorando a empresas competidoras de la primera.

MORALIDAD: «UNA VELA A DIOS Y OTRA AL DIABLO»

En este sentido hay testimonios bastante precisos que recogen recientemente revistas financieras y económicas norteamericanas. El problema empieza a preocupar en USA. Un alto empleado de cierta agencia de publicidad neoyorquina, ganando 30.000 dólares al año admitía que asesoraba a empresas que competían con aquellas a las que asesoraba su propia agencia. «Mi jefe me eliminaría si lo supiese, pero por qué razón iba a preocuparme yo por un conflicto de intereses? Cuando mi jefe decida que estoy viejo o que otro más joven y con menos sueldo puede reemplazarme, puedo darme por despedido. Si la empresa no va a preocuparse de mi futuro yo no voy a preocuparme del futuro de la empresa. Si la empresa se ocupa de su presente, yo también. Mi pluriempleo es mi seguridad». Un editor de periódicos y revistas de Georgia ordenó a su director de publicidad que pusiera punto final a sus negocios textiles y de compraventa de terrenos en la ciudad. La razón era que hacía la competencia a algunos anunciantes, a los que podía retraer de su intención. El publicitario pluriempleista prefirió abandonar su empleo base, aunque le suponía 16.000 dólares anuales. Sus motivaciones: «Siempre tuve el deseo de dirigir personalmente los negocios en los que trabajaba».

Otro caso muy interesante es el de un empresario de Nueva York que dirigía una pequeña empresa. Pasó a una muy grande, aprendió las técnicas y métodos modernos. Volvió como pluriempleado a dirigir su empresa anterior, la hizo prosperar extraordinariamente y acabó abandonando su puesto en la sociedad grande. El informe añade que una tercera empresa que no quiso comprar la sociedad grande, aunque él personalmente aconsejara lo contrario, durante su estancia allí ha acabado siendo absorbida por su propia empresa pequeña... que ya no lo es tanto.

LA AMENAZA DE ASFIXIA POR «MERGER»

El tema de las fusiones que aquí aparece resuelta uno de los móviles mayores para practicar el pluriempleo en USA. La corriente del «merger» es una auténtica manía en la economía yanqui de hoy. Muchos directivos «no se fían» del futuro rumbo de su empresa, en caso de ser absorbida por otras, ni de si perderán su empleo, o si el trabajo seguirá siendo atractivo con nuevos jefes. Entonces prefieren asegurarse indirectamente por si son presionados a dimitir o a aceptar incómodos traslados.

Los tribunales norteamericanos empiezan a recibir casos de querrelas entre empresas «absorbentes» y ejecutivos «pluriempleados». Las unas quieren que los otros trabajen en exclusivas para ellos. Al parecer, en torno a los 15.000 dólares. Si el empleado gana más, el tribunal se siente inclinado a prohibirle que disipe parte de sus energías laborales fuera de la empresa-base, con una presumible disminución del rendimiento. Si el empleado gana menos de 15.000 dólares (un millón cincuenta mil pesetas), los tribunales son más comprensivos. La empresa base no puede exigirle que renuncie al pluriempleo, pues sería «restringir sus ingresos de mala fe».

Como un botón de muestra final del «predicamento» que va adquiriendo en Estados Unidos el pluriempleo, recordamos un reciente argumento televisivo americano. Un sargento de policía (cuyos ingresos anuales pueden oscilar en torno a 8.000 dólares, 560.000 pesetas), se hace sospechoso de sabotaje y robo porque no puede justificar el empleo de su tiempo estando franco de servicio. En realidad cuando abandona la Jefatura de Policía ocultamente cambia su uniforme por un «mono» azul y hacia de mecánico en un taller de automóviles.

La película no decía si le echan del Cuerpo, pero indica algo más importante: si el pluriempleo aparece en televisión eso significa que ya ha tomado carta de naturaleza en USA. En ese sentido, España ya no es tan diferente»...

JAVIER SANTANDER

La peseta mantiene su posición respecto al dólar

Madrid, 9.—En la sesión de hoy del mercado de divisas de Madrid la peseta ha mantenido su posición respecto al dólar, aunque ha experimentado ligeros retrocesos respecto a algunas monedas europeas.

La situación monetaria en la capital de España se caracteriza por un estado de calma, y, según se señala en círculos económicos, no se ha dejado sentir el estado nevioso que ha caracterizado la sesión en otros mercados de Europa.

Al término de la jornada de expertos han fijado estos cambios oficiales: Dólar U. S. A. 57,935 (compra), y 58,115 (venta); dólar canadiense, 58,056 y 58,295; franco francés, 14,831 y 14,901; libra esterlina, 149,400 y 149,94; franco suizo, 21,397 y 21,504; 100 francos belgas, 168,415 y 169,431; marco alemán, 25,343 y 25,477; 100 liras italianas 10,050 y 10,099; florin holandés 22,876 y 22,992; corona sueca, 14,648 y 14,731; Corona danesa, 10,659 y 10,712; corona noruega, 11,365 y 11,423; marco finlandés, 16,104 y 16,149; 100 chelines austriacos 342,405 y 345,511; 100 escudos portugueses 265,756 y 269,050; 100 yens japoneses 22,741 y 22,857.

La cotización del dólar U.S.A. será aplicable por el Banco de España-I. E. M. E. a los dólares de cuenta en que se formalice intercambio con los siguientes países: Colombia, Cuba, República Democrática Alemana y Guinea Ecuatorial.—Cifra.

SE RECUPERA EL DOLAR EN EL MERCADO DE TOKIO

Tokio, 10.—El dólar estadounidense ha logrado hoy recuperarse, en cierta manera, en el mercado de divisas extranjeras de esta capital.

Después de la aguda baja sufrida ayer por la divisa norteamericana, ésta se cotizaba a la hora del cierre a 262,10 yens, lo cual representa una reevaluación del 17,51 por ciento con respecto al yen si se compara con la cotización del día de ayer, que fue de 254,00 yens. El Banco Central no ha intervenido.—Efe-Reuters.

Próxima reunión de la comisión de disciplina del Colegio de Economistas

PARA TRATAR SOBRE EL PROYECTO DE DIVISION DE LAS FACULTADES

Madrid, 9.—La Comisión de disciplina universitaria del Colegio Central de Economistas ha sido convocada urgentemente para tratar del proyecto de división de las facultades de Ciencias Económicas y Empresariales, por considerar que tiene aspectos que pueden ser altamente perturbadores para los intereses generales.

BAJA EL PRECIO DEL ORO

Londres, 10.—En tanto el dólar se mantiene en la apertura de las plazas europeas, la cotización del oro ha recaído a 124,5 dólares en las primeras transacciones de la jornada. Ayer, al cierre, estaba en 125,25 dólares, 1,75 dólares menos que el récord registrado el viernes.—Efe.

Aumento del 9,57 por 100 en la producción de energía eléctrica

Madrid, 10.—Según los datos elaborados conjuntamente por los servicios eléctricos de Obras Públicas y de Industria, el crecimiento de la producción de energía eléctrica en junio ha sido de 9,57 por ciento sobre igual mes del ejercicio anterior. «En total fueron producidos 5.782 gigawatios, frente a 5.277 en junio de 1972.

La producción hidroeléctrica fue de 2.901 gigawatios, con descenso de un 10,63 por ciento, mientras la producción termoeléctrica creció un 41,85 por ciento, hasta situarse en 2.881 gigawatios. La relación de producciones hidroeléctrica a termoeléctrica ha sido de 1,01 frente a 1,60 en junio del pasado año.—Cifra.

Como ya se sabe, aunque no se ha llevado a la práctica ninguna medida en relación con este proyecto, parece ser que se trata de dividir en dos sesiones las actuales Facultades de Ciencias Económicas y Empresariales, de la misma forma que fueron divididas las antiguas Facultades de Ciencias Políticas, Económicas y Comerciales.—Europa Press.

MISION ECONOMICA IRANI, EN MADRID

Madrid, 10.—Una misión económica iraní, al frente de la cual viene el viceministro persa de Economía, señor Mehran, ha llegado a Madrid por vía aérea.

La misión está integrada por el director general del Ministerio iraní de Economía, señor Arouzi, y por el subdirector general, señor Golshen.

En el aeropuerto de Barajas fueron recibidos por el director general de Relaciones Económicas Internacionales del Ministerio de Asuntos Exteriores José Luis Cerón Ayuso; por el embajador iraní en España, señor Djam, y por los señores Aldasoro y Conde, de Asuntos Exteriores.

La citada misión económica viene a negociar en Madrid un acuerdo de cooperación económica y técnica, que podría ser firmado en el transcurso de la presente semana; la estancia de los miembros de la citada misión se prolongará durante cinco días.—Cifra.

EL MERCADO DE GANADOS EN MEDINA DEL CAMPO

Medina del Campo.—Se celebró el semanal mercado de ganados el cual se vio muy concurrido y con bastante animación.

LANAR

En ganado lanar expusieron 12.664 cabezas, las cuales fueron vendidas en su totalidad tanto las destinadas para vida como las destinadas para matadero.

En las cotizaciones se apreció alguna alza con relación al domingo anterior. Se pagaron los lechazos entre 105, 110 y algunos muy buenos llegaron hasta las 115 pesetas kilo vivo; lechazos hasta unos 15 kilos de peso, se pagaron entre 80 y 90; reproductores hasta unos 20 kilos, entre 65 y 70 pesetas; corderos pascuales ligeros hasta 25 kilos, de 58 a 60 pesetas; pascuales de más de 25 kilos entre 45 y 50 pesetas; corderos grandes entre 45 y 50 pesetas; en ovejas, las de mejores calidades se pagaron entre 30, 32 y hasta 34 pesetas kilo vivo, y de rendimiento algo más bajas se pesaron a partir de las 23 pe-

setas kilo vivo. En ganado de vida se vendieron algunas corderas para reproducir entre 62 y 65 pesetas; primas vacías, de 1.800 a 2.200 pesetas; ovejas vacías, sin cría ni ubre, entre 2.000 y 2.300 pesetas, ovejas emparejadas (muy pocas) entre tres mil y tres mil seiscientas pesetas y algunos carneros primales entre cinco mil y siete mil pesetas cada uno, según tamaños.

PORCINO

En ganado porcino, presentaron a la venta 435 ejemplares, llevándose a cabo bastantes ventas. Se cotizaron los de siete semanas entre 850 y mil cien pesetas según tamaños y raza, los de tres meses entre 1.250 y 1.700 pesetas, mayores a partir de las dos mil pesetas y en los cebaderos se hacen pocas operaciones cotizándose entre 39 y 40 pesetas kilo vivo.

VACUNO

En ganado vacuno, pocas operaciones, expusieron a la venta 30 ejemplares, vendiéndose las vacas tipo suiza y holandesa entre 26.000 y 34.000 pesetas. Vacas para matadero entre 32 y 33 pesetas kilo vivo y novillos añejos entre 58 y 62 pesetas kilo vivo.

Luvede

EMPRESA DE PRIMER ORDEN PRECISA PARA SU TALLER DE REPARACIONES: TECNICO REPARADOR DE RADIO Y TV.

Libre servicio militar
Carnet de conducir
Condiciones a convenir

Interesados escribir a: I S S A.
Canterac, 9. Valladolid.

AL COMERCIANTE

Le interesa el anuncio de sus productos y a la vez la economía Por 16,00 pesetas solamente podrá usted publicar en EL ADELANTADO (Sección de breves) ocho palabras y comprobará la eficacia del mismo.

REPRESENTANTE GENERAL

Sociedad anónima industrial, fabricante de equipos pecuarios, líderes en el mercado, busca consolidar su continua expansión comercial en todo el territorio nacional, REPRESENTANTE GENERAL para la provincia de SEGOVIA. Ofrecemos equipos de gran prestigio respaldados por intensa publicidad y sólidamente introducidos en el mercado. Se apoyarán las gestiones de venta desde la central con personal altamente capacitado. Se requiere persona con amplio conocimiento del mercado de la avicultura y ganadería y sólida experiencia personal en ventas. El candidato elegido actualmente debe estar ya representando otros productos relacionados con la ganadería y viajar intensamente toda la provincia. Se ofrecen elevados ingresos en base a muy interesantes comisiones e incentivos sobre toda la facturación de la provincia. Agradecemos contestación inmediata, rogamos a las personas interesadas se dirijan por escrito al Apartado 17 de SILLA (Valencia), enviando propuesta muy detallada que necesariamente debe incluir los artículos que actualmente representa, desde cuándo ostenta dicha representación, zona que trabaja directamente y si dispone de colaboradores en sus ventas. Referenciar el sobre con «Representante» e incluir foto reciente.

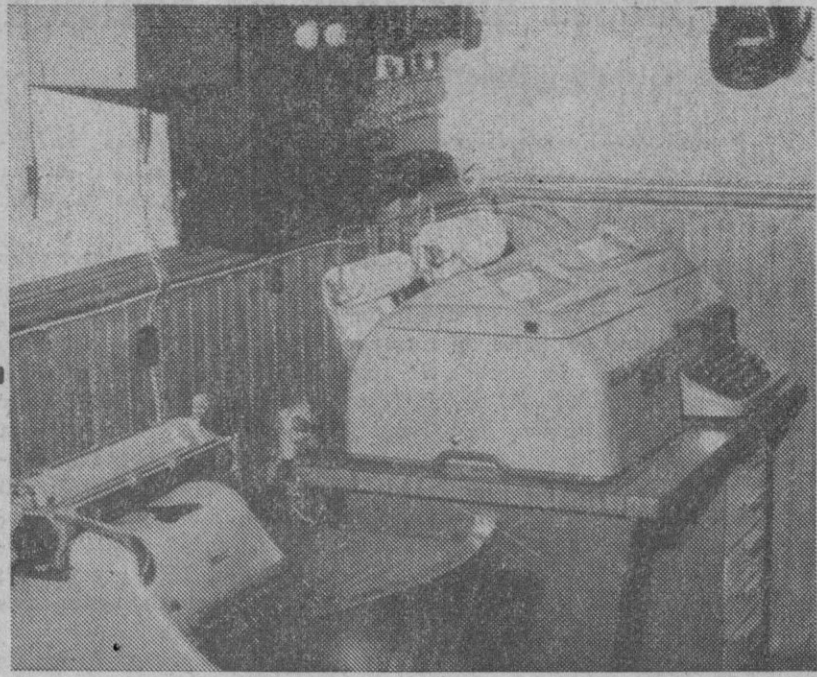
ZZ-5

ELIMINA COMPLETAMENTE EL ESCARBAJO DE LA PATATA
Eficaz ♦ No da sabor ♦ De gran persistencia
DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO:

TAYMSA

Av. Padre Claret, 10

Teléfonos 414588 - 414589



REDACCION DE TARDE

Realizan esta sección:

- MIGUEL VELASCO
- PEPE CASTRILLO
- JESUS ROMANO
- FERNANDO PEÑALOSA

KARTS: Un espectáculo ausente

Fernando Hernández: "No hay carreras porque nos están vetando"

El espectáculo ausente del desarrollo del programa de festejos fueron los karts. Un espectáculo que precisamente iba contando en el público segoviano justamente por su vivacidad, por su pericia y por la emoción de su desarrollo.

Fueron muchas las carreras que últimamente la Escudería Acueducto ofreció a los segovianos. De Segovia y de la provincia. Sin embargo, esta vez, ha sido el espectáculo ausente, pese a estar programado. ¿Suspensión? ¿Apazamiento? ¿Mar de fondo?

Ahora, cuando la euforia de los festejos ha pasado, nos ha parecido oportuno traer la opinión de alguien que conoce el tema de fondo. De Fernando Hernández, subcampeón de Castilla. Vocal de Karts en la "Escudería Acueducto".

—¿Qué ha pasado o qué está pasando con los karts en Segovia?

—A la propuesta del campeonato de Castilla a celebrar en 1973 iban programadas 16 pruebas. De ellas, doce o catorce iban a ser organizadas por la escudería segoviana en esta capital y en algunos pueblos de la provincia. Ello obedecía a la falta de instalaciones de toda la región centro. Se celebraron las tres primeras (dos de ellas en Segovia y San Ildefonso). A raíz de este momento surgió el Comité Nacional de Karting —ausente el año pasado— que en sus reuniones pretendió ajustarse estrictamente al Reglamento Internacional.

—Eso no es malo ¿no?

—En cierto modo, sí. Resulta que si se lleva el Reglamento a una rigurosidad, no podría celebrarse ninguna carrera en España, por no dispone de instalaciones adecuadas. Ante este problema, el propio Comité insinuó que habría cierta tolerancia. Sin embargo, cuando don Ernesto González accedió a la presidencia de dicho Comité, no fue así. Esa intranquilidad provocó la dimisión de don Isaac Espinosa, vocal de Karting de la Federación Centro de Automovilismo, a raíz de presentarse en el circuito de Fuentesauco el pasado mes de mayo, donde fue suspendida la cuarta prueba del calendario castellano. Allí no se atendieron razones lógicas como eran: desdoblamiento en varias eliminatorias, haciendo hincapié en las protecciones.

—¿Y de la carrera de ferias?

—La "Escudería Acueducto" tenía aprobados por los Reglamentos por la Federación Centro de Automovilismo para celebrar la prueba en "El Carmen", el mismo circuito donde se había celebrado la primera del calendario sin ninguna pega. Sin embargo, ahora el Comité no lo encontraba aparente.

—¿Qué consecuencias produjo la decisión?

—Energica protesta de la Escudería, de todos los pilotos de la zona centro, de otras Federaciones y del propio seno de la Federación, que no comparte esa decisión. Con ello quedaban suspendidas todas las pruebas de Segovia, porque la Escudería ha retirado todas las que tenía incluidas en el calendario castellano.

—Entonces, ¿no vamos a ver más carreras de karts en Segovia?

—Seguramente se arreglará. Tanto la Escudería, como los pilotos de la zona y la propia Federación desean la dimisión del citado presidente del Comité de Karting. Tan pronto como esto se produzca, quizá vuelvan a reanudarse las pruebas que faltan por correr aquí.

—Así lo esperamos. También el mundo del kart está revuelto. Segovia, que tanto ha dado a los karts, está siendo vetada. La participación de Fernando Hernández en la selección española en Portugal está todavía en juego.



En Septiembre y en Barcelona AGUSTIN FERNANDEZ SE CASA

Supongo que no hará falta presentación del atleta Agustín Fernández para los segovianos. Aficionados o no al atletismo, al deporte rey, al citar el nombre de Agustín Fernández verán en este nombre algo familiar. Algo que fue segoviano y que ha dejado de serlo, al menos en su aspecto deportivo a la hora de representar a una provincia. Hoy lo hace por Palencia, donde vive des-

ra en Segovia. Pero por distintos motivos. Agustín se casa. Se casa con una catalana. Una chavala que conoció en Palencia a su paso para Munich siendo olímpico. Ahí es nada. Se casa con Ana María Díaz. Ella es deportista, pero ha ganado el "marathon" del amor hacia Agustín. Y así, el próximo día 15 de septiembre, ambos habrán conseguido llegar a una meta feliz. Sin desmayos.

—¿Qué hace actualmente Agustín Fernández en Palencia?

—Actualmente me entreno mucho. Ya sabes que he pasado todo el invierno metido en dos meses. Ahora llevo entrenando dos meses. Tengo mucho tiempo y mucha atención. Estoy trabajando en la Delegación Provincial de Educación Física y Deportes. Como no es mucho el sueldo (no obstante puedo vivir con él) espero poder dar unas clases de educación física en algún colegio el próximo curso.

—Si mal no recuerdo, tenías una beca de la Federación. ¿No?

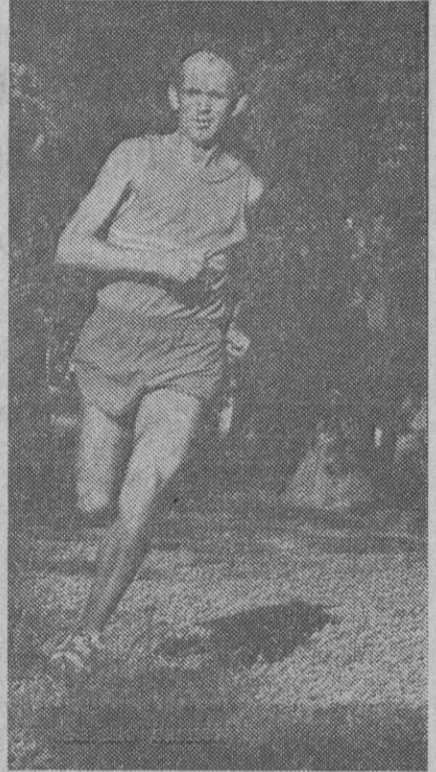
—Efectivamente, tenía. Pero me la han retirado. En principio me

ACTIVIDAD DEPORTIVA

—¿Qué actuaciones inmediatas tienes?

—El miércoles salgo para Barcelona donde durante los días 13, 14 y 15 voy a correr en aquella capital los Campeonatos de España Absolutos de Pista representando a Palencia. Espero tener una actuación brillante, pues me encuentro bastante más fuerte que hace unos días cuando corrí en 5.000 metros los Campeonatos de España de Educación y Descanso (en la que quedé el tercero) detrás de Pepe Haro y José Flechilla, o cuando corrí en Sueca (Valencia) el campeonato de España de marathon, para probar fuerza.

—Esa es la noticia. Agustín Fernández se casa. Pero antes correrá en bastantes pruebas atléticas. Los próximos días medirá fuerzas con los mejores corredores de España en esos absolutos de pista. Suerte en ambas cosas.



de hace años. Segovia no supo comprenderle. No creyó en él. La fe de los segovianos a veces es ciega. Oscura. Débil. Y Agustín Fernández era un verdadero deportista. Mayor. Mejor. Pero necesitaba una ayuda no para cimentar su vocación, que ya estaba perfectamente definida, sino para desarrollarla. Para llevar a cabo una serie de salidas en el campo del atletismo que dejaran bien alto el nombre de Segovia. Sin embargo, Agustín Fernández no encontró el apoyo que necesitaba y esperaba. Y emigró.

AGUSTIN SE CASA
Agustín Fernández ha estado aho-

PROBABLE ACTUACION DEL CUADRO "JULIAN GAYARRE" EN FRANCIA

La noticia no ha sido aún confirmada, pero parece muy probable, a juzgar por el resultado de las primeras gestiones, que el Cuadro Lírico de Educación y Descanso "Julian Gayarre", actuará próximamente en Tours (Francia) con la representación de una obra lírica que podría ser la zarzuela de ambiente segoviano "La del Soto del Parral". Como se recordará el Cuadro tuvo una destacada intervención en el programa de festejos de las pasadas ferias de San Pedro. A tal representación asistió el teniente de alcalde del Ayuntamiento de Tours, con cuya ciudad se tiene, como se sabe, firmado un acuerdo de hermanamiento entre cuyos actos de promoción no se descarta la actividad cultural y artística. Pues bien, según parece el citado edil quedó gratamen-

te impresionado de la citada actuación de estos aficionados y requirió detalles de su organización y funcionamiento a un concejal segoviano.

En el transcurso de la conversa-

y que, por su parte, sus componentes están predispuestos de forma favorable a prestar ese servicio en favor de las dos ciudades hermanas.

Por su parte, el teniente alcalde



ción se habló de la posibilidad de que el "Julian Gayarre", representara una zarzuela en Tours, emmarcado dentro de esas actividades de intercambio cultural y artístico. La actuación del Gayarre, por supuesto totalmente gratuita, traería como consecuencia la actuación aquí, en Segovia, de un grupo de danzas o de teatro francés.

Puestos al habla con el Cuadro "Julian Gayarre" efectivamente nos confirman que existen esos contactos

de Tours, pidió que la sugerencia le fuese redactada por escrito, que él presentara al actual alcalde de la ciudad francesa. Así se hizo y actualmente se está a la espera de la citada contestación que, según opiniones de fuentes como suele decirse bien informadas, se encuentra en vías muy favorables.

La iniciativa está siendo muy comentada y, por supuesto, ha llenado de satisfacción a los integrantes del Cuadro y a los propios segovianos.

Densa nube de contaminación en Washigton

Washington, 9.—Una peligrosa nube de aire contaminado, estancado, cubrió este lunes por segundo día consecutivo el cielo de Washigton y provocó el estado de alerta en la capital federal.

Las autoridades sanitarias pidieron a los enfermos de las vías respiratorias y trastornos cardíacos que permanezcan en sus casas con el aire climatizado.

Ante el peligro de empeoramiento de la nube contaminadora, debido a la ausencia de brisa alguna que despeje la atmósfera, las autoridades urgieron también a la población que use los transportes colectivos urbanos en vez de automóviles para ir al trabajo.

La ola contaminadora ha coincidido con un aumento de las temperaturas que superaron los treinta y cinco grados centígrados.

Al "smog", que prácticamente ha cubierto la vista de los más conocidos monumentos de la capital federal, se ha añadido una fuerte humedad relativa, que alcanzó el ochenta y cinco por ciento.—Efe.

MI COLUMNA

UNA FELICITACION

La noticia ya es conocida: la Brigada Especial Provincial de Estupefacientes ha vuelto a realizar un brillante servicio, cosa a la que nos está acostumbrando, y tras varios meses de esfuerzo, investigaciones y comprobaciones ha logrado la detención de ocho personas habituales al consumo de determinadas drogas totalmente prohibidas. El hecho por conocido no deja de ser menos destacable: 16 jóvenes, entre los que figuran dos señoritas, han pasado a disposición judicial por estar relacionados con el tráfico de las drogas que en más o menos cantidad venían usando, y según parece, algunos con el agravante del tráfico, venta y uso de las mismas.

Bueno será que desde aquí felicitemos al Cuerpo General de Policía y en especial a los componentes de la Brigada Especial Provincial de Estupefacientes, cuyo esfuerzo ha dado unos resultados tan inesperados como prácticos, y mucho nos tememos que esa lista de 16 se va a ver aumentada en fecha próxima puesto que si en un principio nadie podía pensar que en Segovia había consumidores de drogas ahora pensamos que esa lista quizás sea corta.

No suele ser normal la felicitación en nosotros, pero hoy lo hacemos, con gusto, porque pensamos que sus investigaciones y la detención de los 16 jóvenes puede y debe ser un gran beneficio para éstos que, si bien es cierto comprendieron un camino equivocado y peligroso, ahora tienen la ocasión de volver al camino de la vida sin pasos falsos. Para ellos ha llegado el momento de recibir una dura y amarga lección que deben aprender porque ahora están a tiempo de hacerlo.

Por eso hoy quiero felicitar a la Brigada Especial Provincial de Estupefacientes al tiempo que recuerdo que cuando me enteré de su formación en Segovia me llenó de asombro y exclamé: ¿para qué? Ellos ahora me han demostrado para qué se organizó una brigada especial de estupefacientes. Y yo reconozco mi error al tiempo que les felicito y doy las gracias, cosa que no harán muchos de los que deben aprender esa lección dura y amarga pero siempre provechosa que han recibido.

Las fotos "del minuto"

Con máquina de 80 años y minuterero

Plaza de las Sirenas. Una mañana cualquiera de un día laborable. La gente sube o baja y de pasada mira a este hombre, entre extraña y curiosa. Es Angel, Angel Román Allas, que con su vieja cámara se dispone a "hacer un carnet" a un



chaval que hay sentado en una silla frente al objetivo.

—Angel tiene 45 años, ¿pero cuántos lleva situados en este lugar?

—Pues con recuerdo con exactitud, pero aproximadamente de 25 a 30.

—Y en ese tiempo, ¿cuántas veces has faltado a la cita?

—Muy pocas, y la mayoría debido a las inclemencias del tiempo. Yo

si puedo decir que trabajo en la calle...

—Lo que más extraña es su máquina, esa máquina en la que puede leerse textualmente "Retratos y Reproducciones". Se entregan en el acto. Para pasaporte, carnets y kilo-

—¿Cuánto tardas y cuánto cobras por realizar estas fotos?

—Vengo a tardar unos 10 ó 15 minutos; y cobro 45 pesetas por 4 fotos, que es el número que normalmente se hace.

—¿Qué tipo de público "pasa por la silla", Angel?

—Generalmente la clientela procede de la provincia; aunque también viene gente de la propia capital, sobre todo estudiantes en época de mar-

—Entonces supongo que el día de más trabajo será el jueves, ¿no?

—Sí, efectivamente. Los jueves se desplaza mucha gente de la provincia y es cuando hay más tarea.

—¿Y esto da para vivir o te dedicas aparte a otra cosa?

—Como cualquier fotógrafo y con un equipo normal me dedico a realizar bodas, comuniones, reportajes de cualquier tipo. Si tuviera que vivir de esto...

—Entonces, ¿por qué aparece aquí día tras día, sin falta?

—Más que nada por costumbre y por tradición. Son ya tantos años viniendo que parece que si no me faltan nada. Mientras que si no me faltan algo mejor, aquí seguiremos al pie de la máquina.

Cuando nos despedimos aparece una señora de más de 70 años preguntando: ¿Hasta qué hora está usted aquí, que tengo que hacer unas fotos para el carnet de identidad?

—Hasta las dos —contesta Angel— como todos los días. Si el tiempo no lo impide, añadiríamos nosotros.

—¿Qué tipos de fotos realiza con mayor frecuencia?

—Casi todo lo que hago son fotos de tamaño carnet.

CERDEÑA

TENIA UN HIJO CADA AÑO PARA NO ENTRAR EN LA CARCEL

Roma, 17.—El Presidente italiano, Giovanni Cerdeña, ha concedido el perdón a una mujer de Cerdeña que para no ser detenida había estado dando a luz un hijo cada año.

Leone se decidió a conceder la gracia atendiendo a la petición que le formuló el abogado defensor de la mujer.

Elena Sainas, de 39 años de edad, que vive cerca de Cagliari, ha venido dando a luz un hijo cada año desde 1969, cuando ya contaba con cinco niños, para evitar que la Policía la detuviera por delito menor de dos meses de cárcel.

Por medio de una curiosa estratagema la mujer había evitado hasta ahora ser detenida. Además, cuenta con nueve hijos y está esperando el décimo. Según la Ley italiana, una mujer acusada de delitos en caso de no poder ser detenida ni encarcelada en caso de hallarse esperando un hijo.

La señora Sainas recurrió a tal estratagema beneficiándose del precedente de una mujer napolitana que hizo lo mismo para no ser encarcelada por actividades de contrabando. Su caso ha sido difundido por una película italiana protagonizada por Sofía Loren.